



El titular de la cartera, Luis Aienza, rindió visita oficial a las Cinco Villas

El Ministro de Agricultura, Pesca y Alimentación vivió de cerca la situación del principal sector de nuestra economía comarcal

«El futuro del sector agrario es razonablemente optimista»

El 23 de septiembre de 1994 es ya una fecha histórica en el ámbito socio-político de Ejeja de los Caballeros y toda la comarca de las Cinco Villas. Un hecho poco frecuente en nuestra zona, la visita de un Ministro del Gobierno de la Nación, le da esa categoría especial.

Luis Aienza, el titular de la cartera de Agricultura, Pesca y Alimentación rindió viaje oficial a la capital cincovillense, donde, en una apretada agenda, tuvo la ocasión de palpar de cerca la situación de lo que sin duda es el principal motor de vida de toda nuestra vasta comarca y que no es otro que el sector agropecuario.

El Ministro, que además del protocolo con las autoridades y del correspondiente encuentro con la prensa, mantuvo una reunión con todos los representantes de la agricultura y la ganadería ejeeja, escuchó de Eduardo Alonso la decidida voluntad ejeeja de asumir a medio plazo el liderazgo agroindustrial del Valle del Ebro.

En su discurso, Eduardo Alonso transmitió al Ministro los temas candentes de nuestra actualidad en el sector del campo, como la modernización de las explotaciones, las prioridades de los regadíos, el tema de la regulación hidrológica y la cobertura de las necesidades, el Pacto del Agua y, por supuesto, la gravedad de los incendios forestales, que tan



Foto SAMPER

de cerca nos han tocado en este verano fatal para nuestros montes.

Luis Aienza, que no pudo sobrevolar como estaba previsto en helicóptero la zona devastada por el fuego entre Uncastillo, Castiliscar y Sos por problemas con la meteorología, afirmó que observa el futuro de la agricultura en nuestra zona «como razonablemente optimista» y anunció una reunión en Madrid para estudiar en detalle los temas planteados.

(páginas centrales)

Armonía, variedad y animación presidieron todos los actos

La participación popular en la calle, reina de las fiestas

El pregón de Víctor Fernández y las Ferias, las gratas sorpresas

Pasaron un año más nuestras Fiestas en honor de N.º S.ª de la Oliva, pero con el regusto de haber dejado tras de sí un balance muy positivo en el cómputo general de todos sus actos, los tradicionales por supuesto, y los nuevosafortunadamente.

Los importantes conciertos musicales, con Joaquín Sabina, Celtas Cortos, Burning, nuestros Tako, a pesar del lamentable lunar de Víctor Manuel y Ana Belén, como consecuencia de la aislada pero decisiva tormenta de verano, han dado categoría a nuestras celebraciones.

Los toros, los actos religiosos y la fuerza de la Jota no podían faltar y han seguido teniendo el *gusto* de siempre. El pregón de apertura, es-

te año con un protagonista de excepción como el entrenador del Real Zaragoza, campeón de la Copa del Rey y tercero de la Liga, Víctor Fernández, brilló de manera especial.

Pero la grata sorpresa para todos la han supuesto las nuevas Ferias que en este año 1994 han comenzado su andadura en Ejeja. La I Exposición de Alimentación y Artesanía de Cinco Villas y la I Feria Alternativa de las Cinco Villas han sido un éxito absoluto de participación y de público, que sin duda merecen todos los ciudadanos de Ejeja y comarca.

Las vaquillas, el arte, los verbena y el ambiente durante las 24 horas de cada día, han completado unas fiestas inolvidables.

(página 3)

■ El Ayuntamiento negocia la financiación de las inversiones previstas.

(Pág. 4)

■ Piscinas, cines, plazas de toros y depuradoras de agua para los barrios.

(Pág. 5)

■ Convenio del Ayuntamiento con la Universidad de Zaragoza para las prácticas de Empresariales.

(Pág. 6)

■ El Ayuntamiento solicita a la DGA la reversión de las tierras expropiadas del Plan Bardenas II

(Pág. 8)

■ Programa de Deportes 94-95

(Pág. 12)

Críterios ejeejanos para el futuro

Siempre hemos aceptado que el futuro de un territorio viene determinado en gran medida por factores tales como los recursos disponibles, la situación o las infraestructuras.

Pero también hemos defendido la trascendental importancia del factor humano, no solo por su potencial profesional y productivo, sino también por su capacidad para sostener vocaciones comunes y, en consecuencia, articular proyectos globales que orienten la actuación de los distintos agentes.

En este sentido, Ejeja ha dado pasos importantes en los últimos meses.

En realidad, las ideas y los anhelos bullían dispersos desde hace mucho tiempo. Pero fueron quizá los debates sobre ESTRATEGIAS PARA EL DESARROLLO ECONOMICO DE LAS CINCO VILLAS los que permitieron ordenarlas por primera vez.

Hay que decir que aquel esfuerzo dio ya sus primeros frutos en el proyecto Leader II o en la I.ª Muestra de Alimentación y Artesanía de las Cinco Villas.

No obstante, va a ser en los próximos meses cuando vamos a tener la oportunidad de rematar la faena iniciada en enero.

Por un lado, vamos a emprezar la redacción del PLAN DE DESARROLLO ESTRATEGICO DE LAS CINCO VILLAS.

Por otro lado, va a salir a información pública el PLAN ARAGON 2007, que será debatido en las Cortes en 1995 para ser el Plan Director de las inversiones públicas en Aragón en los próximos 12 años.

Si realmente queremos sostener la pretensión razonable de que Ejeja sea la referencia agroindustrial más importante del Ebro, si aspiramos a estar en el grupo de las tres o cuatro ciudades aragonesas con mayor capacidad de desarrollo y de vertebración territorial, éste es el momento de postularlo, para ello ideando, con seriedad y con rigor, nuestro propio futuro.

El Plan Estratégico de las Cinco Villas y el Plan Aragón 2007 van a poner de manifiesto que los factores objetivos no nos son adversos.

Participemos pues activamente en su elaboración y demostremos que también el factor humano está a la altura de las circunstancias.

TELÉFONOS DE URGENCIA E INTERÉS

Ayuntamiento	66 11 00
Policia Local	66 11 00
	66 01 01
Bomberos	66 11 55
Guardia Civil	66 02 41
Juzgado	66 04 03
Seguridad Social:	
Urgencias	66 17 64
Teléfono-cita	66 18 61
I. N. S. S.	66 11 87
Asociación Aragonesa de ex-Alcohólicos	23 67 35
Ambulancias:	
Cruz Roja	66 81 56
Bomberos	66 11 55
Seguridad Social	66 18 61
Protec. Civil (emerg.)	006
Registro de la Propiedad	66 03 91
Delegación de Hacienda	66 04 04
INEM	66 12 51
Centro Drogodependencias	66 08 41
Hogar Tercera Edad	66 02 54
Extensión Agraria (Gobierno de Aragón)	66 02 02
Cámara Comercio e Industria	66 10 22
RENFE (Información Permanente)	28 02 02
Parada de taxis	66 00 12
Autocares Sanz (Barrios)	66 07 71
Servicio de Grúas	66 15 72
Correos	66 02 00
Radio Aragón «Cinco Villas»	66 20 61
Casa de las Cinco Villas	66 02 24
Escuela Oficial de Idiomas	66 35 44
Centro de Educación Adultos	66 28 65
Musical «Xeya»	66 10 08
Parroquia	66 14 43
I. T. V.	66 44 51
Funeraria Vinué	66 14 86
Funeraria Cinco Villas	66 03 44



Foto SAMPER

HÉROES.— El comportamiento cívico durante estas pasadas fiestas de septiembre ha sido una grata sorpresa desde la perspectiva del orden público. Tan apenas algunos ligeros incidentes no pueden manchar la imagen de unas Fiestas marcadas por la alegría bien entendida y la participación en la calle. En este sentido nos debemos felicitar todos.



Foto JERICÓ

BÁRBAROS.— El pasado mes de agosto la Oficina de Turismo de Ejea de los Caballeros, ubicada en la plaza de la Magdalena, sufrió un salvaje asalto que supuso la rotura de la puerta, cristales y deterioros en el material que allí se tiene para la atención al turista. Acciones incomprensibles como ésta nos hacen reflexionar sobre la catadura moral y ética del que la cometió. Una pena.

FARMACIAS DE GUARDIA

Octubre

Del 3 al 10	Cavero
Del 10 al 17	Cerrada
Del 17 al 24	Pellecer
Del 24 al 31	Navarro

EJEA - VALORES DEMOGRÁFICOS

Inscritos en el Registro Civil del 19 de agosto al 28 de septiembre

• Nacimientos	10
• Matrimonios	19
• Defunciones	9

El pasado 13 de junio nació el primer niño ciego en Ejea. Se llama Jon Jie, y sus padres trabajan en el restaurante «La Gran Moralla».



Edita: M. I. Ayuntamiento de Ejea.
 Coordinación: Delegación de Participación Ciudadana.
 Redacción: José Luis Jericó Lambán, M.ª Angeles Casale, Daniel Blasco y Peña Lanzarote.
 Maquetación y diseño gráfico: Francisco J. Giménez Vidal.
 Fotografías: Samper, Cyan, José Luis Jericó, Daniel Blasco y Centro de Estudios de las Cinco Villas.
 Imprime: Imprenta Félix Arilla, S. L.
 Preimpresión: EBROLIBRO, S. L.
 Depósito Legal: Z-501-94.
 Impreso en papel reciclado.

PARA LOS VIAJEROS

AUTOBUSES CINCO VILLAS	TRENES	
Ejea-Zaragoza:	Zaragoza-Barcelona	Zaragoza-Madrid
• Laborables: 7, 8:20, 10:50, 14:45 y 17:20 horas.	<i>Salida</i>	<i>Salida</i>
• Domingos y festivos: 10:50, 17:20 y 20:45 horas.	2:20 Expreso	2:47 Expreso
Zaragoza-Ejea:	3:00 Talgo	3:55 Talgo
• Laborables: 8, 13, 17 y 20 horas.	4:10 Expreso	7:00 Intercity
• Viernes: 18:30 horas.	6:08 Expreso	8:30 Intercity
• Domingos y festivos: 10:30, 17 y 20 horas.	7:00 Intercity	10:00 Intercity
	9:00 Intercity	12:00 Talgo
	12:15 Regional	14:00 Diurno
	13:40 Diurno	14:15 Regional
	14:08 Talgo	16:00 Talgo
	15:37 Diurno	17:00 Diurno
	17:30 Regional	19:00 Talgo
	19:05 Talgo	18:00 Intercity
	19:40 Diurno	20:00 Intercity

FE DE ERRATAS

En el artículo dedicado al Taller de Trajes Regionales del último número de LA VOZ DE EJEA olvidamos nombrar a Marisa Abadía, una de las monitoras que lo impartieron. Pedimos disculpas por esta omisión.

ANUNCIOS BREVES

VENDO PISO EN ZARAGOZA. Teléfono 66 20 99. Llamar de lunes a viernes, de 17.30 a 20.30 h. Preguntar por Begoña Lapuente.
VENDO EQUIPO FOTOGRAFICO. (Cámara Reflex, objetivos y trípode). Teléfono 66 20 99. Llamar de lunes a viernes, de 17.30 a 20.30 h. Preguntar por Begoña Lapuente.



Ramón y Cajal, 11
 Tel. 66 20 61 - Fax 66 34 64
 50600 EJEA DE LOS CABALLEROS (Zaragoza)
 Clavel, 27
 Teléfono 85 59 38
 50660 TAUSTE (Zaragoza)

LA EMISORA DE LA COMARCA

La información, día a día, de la actualidad de Cinco Villas y sus protagonistas
EL MEDIO MÁS RENTABLE PARA SU PUBLICIDAD
 Infórmese y pida nuestras tarifas y presupuestos sin compromiso

Variedad y participación las han caracterizado

Fiestas 94: Nos echamos a la calle

Las Fiestas en Honor de N.ª S.ª la Virgen de la Oliva de este año han dado un balance netamente positivo. El grado de variedad de los actos ha hecho que la mayoría de los ejeanos se lanzaran a la calle para participar activamente en todos los acontecimientos.

La música, desde el pop-rock hasta la Jota, las Ferias, tanto la de Alimentación y Artesanía como la Alternativa, el acto del pregón con Víctor Fernández, las exposiciones de arte y las diversas animaciones callejeras fueron las estrellas de estas Fiestas 94.

Víctor Fernández, pregonero

El fenómeno social que supone el éxito deportivo del Real Zaragoza ha tenido su máximo exponente en el acto del pregón, cuyo protagonista fue Víctor Fernández, el entrenador del equipo maño.

Desde la Peña Zaragocista de Ejeja hasta casi todos los muchachos de nuestra ciudad se congregaron en el Salón del Casino España para pedir un autógrafo de Víctor. Todo un éxito.

En su pregón el entrenador del Zaragoza habló de muchas cosas. Después de agradecer la invitación a las Fiestas de Ejeja, en su nombre y en el del Real Zaragoza, Víctor Fernández dijo «que con frecuencia el deporte y la fiesta se complementan y que en uno y en otra el divertimento, el sentido lúdico de la vida, las relaciones humanas y el bienestar del cuerpo y del espíritu son elementos decisivos».

En su alocución, el entrenador del Zaragoza lanzó al viento una serie de deseos y esperanzas. «Quiero desear que vuestra ciu-

den con su esfuerzo, con su sensibilidad y con sus valores a que este mundo funcione con su activa participación».

La presencia de Víctor Fernández fue todo un acontecimiento exitoso y multitudinario, lleno de emotividad y viveza, donde se demostró una vez más la importancia de un fenómeno sociológico como el fútbol.

Música variada

La música ha sido uno de los pilares básicos de estas fiestas 94. Un hecho tan comúnmente festivo como los pasacalles de las charangas se han prodigado más que ningún año, animando a los que se las encontraban en la calle. En otros casos, las charangas sirvieron de reloj despertador a muchos que se habían acostado ya de día.

Los conciertos de pop y rock concitaron una masiva asistencia de público. El primero fue el de Joaquín Sabina, que aunque fuera del programa festivo, sirvió de antesala a las celebraciones que días después iban a comenzar. Se vio a un Sabina en forma, que re-

asistieron al concierto. Un grupo musical a considerar muy seriamente dentro del panorama musical español.

Burning, un histórico del rock español, dio un soberbio concierto. Fue un instante para el culto a este grupo que lleva unos cuantos años bregando en el mundo de la música. Expertos, sinceros, apasionados y desgarradores, Burning no defraudó a los muchos seguidores que tienen en Ejeja.

Y qué decir de TAKO. El grupo ejeano tiene unos admiradores incondicionales, que les siguen hasta la extenuación física. TAKO, con un rock consistente y sincero, sigue avanzando en su carrera profesional, y es considerado dentro del panorama musical aragonés como una realidad tangible.

La fuerza de la Jota

La I Muestra de la Jota de las Cinco Villas constituyó una reunión de primeras voces dentro del panorama jotoero cincovillés, y por extensión aragonés.

Ver en un mismo entablado a Fernando Checa, María Pilar Mendi, Aurora Tarragual, los Galé, Charo Tris, M.ª Pilar Florián y Victoria Morales no es un acontecimiento que se vea todos los días.

La calidad de todos estos cantantes y la profundidad de sus interpretaciones tuvieron el perfecto complemento en el Grupo Aires de Aragón, que bajo la dirección de Esperanza Vinacua adornó los interludios de los cantantes.

Los especialistas coincidieron en calificar esta I Muestra de Jota de Cinco Villas como un «acontecimiento magnífico y casi irrepetible», pues reunir a ese ramillete de estrellas de la jota no es nada fácil. Desde luego, el público salió encantado.

Las Ferias, una sorpresa

La sorpresa de estas Fiestas de septiembre de 1994 ha constituido los diferentes Ferias que se han celebrado en nuestra ciudad.

De la I Exposición de Alimentación y Artesanía de Cinco Villas ya hablamos en otro espacio de LA VOZ DE EJEJA. A pesar de lo experimental de la iniciativa, el éxito fue absoluto, tanto de público como de participación.

El complemento perfecto a esta Exposición fue la I Feria Alternativa de las Cinco Villas, que tuvo lugar en el Parque Central. Allí se mostraron diversos stands donde se expusieron aspectos muy relacionados con el término alternativo: quesos artesanos,

miel, objetos de cuero, papel reciclado, etc. Todo ello fue acompañado de diversos espectáculos de animación de calle y participación ciudadana, que hicieron las delicias, sobre todo, de los niños.

Ambas Ferias, la de Alimentación y Artesanía y la Alternativa, junto al recinto de atracciones para los niños y los diferentes chiringuito del final de la Avenida Coscolluela, formaron un espacio sumamente atractivo para los que hasta el se acercaron. Allí, las familias podían pasar una tarde entretenida, en donde no había tregua para el aburrimiento.

El arte también tuvo su sitio

Un ambiente festivo no tiene por qué estar reñido con la contemplación del arte. Esta evidencia la pudieron experimentar aquellos que se acercaron a la Sala Camilo José Cela de la Casa de las Cinco Villas.

Allí se exponían obras pictóricas de Paulino Agapito, desde cuadros hasta miniaturas. Estas últimas fueron las que mayor éxito registraron entre el público. Incluso se produjeron algunas ventas en este sentido.

La calidad como persona de Paulino Agapito se une a su maestría con el pincel, sobre todo en lo que se refiere a las miniaturas, en donde el pintor consigue una precisión y proximidad a la realidad milimétrica, casi fotográfica. Todo un descubrimiento



Un pregonero deportivo, Víctor Fernández

Foto SAMPEP



La I Muestra de Jota de las Cinco Villas tuvo un éxito multitudinario.

dad avance por el camino del progreso racional y solidario. Quiero desear que vuestros jóvenes y vuestros niños aprendan a convivir en el respeto y en la responsabilidad. Quiero desear que cada uno de vosotros se comprometa, en la medida de sus capacidades, con el desarrollo de su localidad. Quiero desear, en fin, que Ejeja de los Caballeros siga siendo una ciudad importante y señera en un Aragón que progresa y que ofrezca a sus habitantes trabajo y bienestar».

Avanzado en su discurso, el pregonero de las fiestas 1994 habló de la importancia de lo lúdico. «En una sociedad donde la privacidad gana terreno a la vida comunitaria, la fiesta ha conseguido preservar la esencia de la participación pública y de la experiencia colectiva sobre lo personal».

También Víctor Fernández mencionó a las Damas de fiestas, que en el mismo acto inaugural fueron investidas por sus antecesoras del año 1993. «Es por eso que saludo a la juventud y a la belleza de estas mujeres que representarán todo el año a la mujer ejeano, pero saludo también -elogio, mejora- a las mujeres que trabajan, a las madres, a las amas de casa, a las ejeanas que contribu-

pasó canciones de su último disco, pero que también cantó temas clásicos, como «Princesa». Todo el espectáculo resultó magnífico, desde los músicos hasta la pantalla con diapositivas, y por supuesto el propio Joaquín Sabina.

Muchas esperanzas se habían puesto en el concierto de Víctor Manuel y Ana Belén. Sin duda era la estrella de los espectáculos musicales. Sin embargo, un inesperado aguacero tormentoso echó por tierra los deseos de divertirse de los allí congregados. Ejejanos, zaragozanos, osasenses, navarros y riojanos tuvieron que cobijarse de la lluvia, después de haber oído tan sólo 4 canciones de Víctor y Ana. El concierto debía terminarse en ese instante pues las conexiones eléctricas estaban muy húmedas y los músicos corrían un peligro que debía eliminarse. La lluvia, tan esperada en nuestra tierra, tuvo que aparecer en el momento más inoportuno.

Por su parte Celtas Cortos desató la locura de los más jóvenes. El Pofideportivo Municipal era un hervidero de bailes, voces coreando las canciones del grupo gallego y brazos en alto. Un espectáculo vivez, activo y fecundísimo encandiló a los que



Genio y figura. Joaquín Sabina dio un concierto pleno de fuerza y sentimiento.

Foto CYAN



SERVICIO MUNICIPAL DE ABASTECIMIENTO DE AGUA

Mediavilla, 20 • Tel. 66 51 03 • 50600 EJEJA DE LOS CABALLEROS (Zaragoza)



Los aparcamientos subterráneos se van a financiar con las propias ventas de plazas.

FINANCIACIÓN DE OBRAS

	PRESUP. TOTAL	AYUNT.	D.G.A.	D.P.Z.	OTROS
VALLADO CIUDAD DEPORTIVA	2,50	1,25		1,25	
URB. CIUDAD DEP. 2.ª FASE	14,00	7,00		7,00	
PISTAS DE TENIS. Plan Inst. Dep. 94	21,00	7,00	7,00	7,00	
CAMPO DE FÚTBOL-RUGBY. Plan Inst. Dep. 94	4,00	1,40	1,30	1,30	
CENTRO CÍVICO. Bienestar Social-Hogar día	60,00	15,00	45,00		
CENTRO CÍVICO. Cultura bibliotecas	60,00	30,00	30,00		
CINE DE B.º DE PINSORO	8,60	8,60			
COOPERATIVA TRABAJO B.º DE SABINAR	3,00	3,00			
COOPERATIVA TRABAJO B.º DE PINSORO	10,00	10,00			
PABELLÓN DEL B.º DE LA LLANA	20,00	12,00	8,00		
ABASTECIMIENTO AGUA BARRIOS	23,00	7,00	16,00		
3.ª FASE APARCAMIENTOS PZA. MERCADO	30,00	30,00			
URBANIZACIÓN CTRA. ERLA	10,00	2,50		5,00	2,50
URB. PALAFOX, DR. FLEMING	20,00	5,00		10,00	5,00
OPERACIÓN ASFALTO 1.ª FASE	10,00	5,00		5,00	
INFRAESTRUCTURA INDUSTRIAL	100,00	50,00	50,00		
APRISCO PARA GANADO LANAR	6,00	6,00			
TOTAL	402,1	200,75	157,30	36,55	7,5

* Las cifras se expresan en millones de pesetas.

El Ayuntamiento está negociando con las entidades de crédito

Acuerdo para financiar las inversiones del Presupuesto de 1994

En el Pleno del pasado mes de julio, el Ayuntamiento de Ejeja adoptó el acuerdo de iniciar el expediente para obtener un préstamo que le permita financiar la parte que le corresponde en las inversiones previstas en el actual Presupuesto.

En este momento, se está negociando con distintas entidades de crédito para efectuar la operación sobre la oferta más ventajosa.

El acuerdo salió adelante con el apoyo del PSOE y el PAR, cuyo portavoz, Fernando Acín, defendió la necesidad de endeudarse razonablemente para no perder las subvenciones que pueda recibir el municipio.

La mayoría de las inversiones cuentan con una parte de la financiación que corre a cargo de distintas instituciones: Gobierno de Aragón (DGA), Diputación de Zaragoza (DPZ), etc., teniendo el Ayuntamiento que aportar la parte restante.

La ejecución de las obras que el Ayuntamiento de Ejeja ha asumido se encuentra en un estado muy avanzado. Sin embargo, y con el fin de evitar cualquier riesgo que las demore, el préstamo que se

está a punto de acordar quiere servir de red financiera, de seguro y salvaguarda para la realización de todas las obras.

Toda esta operación se encuentra inscrita en una política económica y financiera muy concreta, que tiene unos parámetros perfectamente definidos: trabajar en base a planteamientos realistas, acordes con el Plan de Saneamiento Económico puesto en marcha en 1.991 y cuyos buenos resultados permiten en este momento aumentar la

capacidad inversora del Ayuntamiento.

Eduardo Alonso afirma que «el préstamo que estamos negociando se irá materializando en función de la ejecución de las obras y del ritmo de llegada de las subvenciones que se nos han concedido».

Con estas palabras, el Alcalde resume el espíritu del acuerdo del pasado mes de julio, que pretende mantener el Ayuntamiento saneado, sin emprender operaciones económicas demasiado aventuradas.

El objetivo es equilibrar las arcas municipales

Sanear la economía manteniendo las inversiones

Desde el comienzo del mandato de la actual Corporación, se ha cuidado mucho el estado de la economía municipal, intentando equilibrar lo más posible ingresos y gastos.

Durante los dos primeros años se siguió una política de ahorro acompañada de una subida prudencial de los impuestos municipales. En la actualidad esa táctica ha dado sus resultados, lo cual permite acometer un mayor volumen de inversión.

Las inversiones del presupuesto de 1.994 se diseñaron desde el Ayuntamiento con el propósito de acometerlas conforme fueran llegando subvenciones.

Consecuentemente, el Ayuntamiento iría disponiendo paralelamente de las cantidades que tuviera que aportar. Finalidad para la cual se solicita el préstamo por una cuantía que en ningún caso superará el nivel razonable de endeudamiento que permite la situación actual de la Hacienda Municipal.

En el cuadro anexo los lectores de LA VOZ DE EJEJA podrán visualizar y comprender mejor el sentido de esta operación financiera.

Como se puede ver, casi todas las obras, o por lo menos, las de mayor calado presupuestario, comparten su financiación entre el Ayuntamiento y otras instituciones (DGA, DPZ, etc.). Dependiendo del grado de ejecución de las subvenciones y del estado de los recursos propios del Ayuntamiento se utilizará o no el préstamo, siempre atendiendo prioritariamente a esta segunda opción.

Se trata, como dice Eduardo Alonso, Alcalde de Ejeja de los Caballeros, de «un préstamo latente, que permanece dormido hasta que nosotros lo necesitamos. Por tanto, se diferencia de los préstamos normales en que no se asume totalmente, sino en función de nuestras necesidades».

Por bloques de inversiones en obras nos encontramos primero con las que pretenden completar la ejecución de la Ciudad Deportiva Municipal, en los que se refiere a su vallado, 2ª fase de la urbanización, pistas de tenis y campo de fútbol-rugby.

Después, el Centro Cívico también completa sus dotaciones, con las inversiones en el Hogar de Día para la Tercera Edad y las bibliotecas, inversiones financiadas por Ayuntamiento y Gobierno de Aragón.

Una parte sumamente importante del cuadro de inversiones susceptible de aplicación al préstamo son las distintas obras que se pretenden seguir realizando en los pueblos del municipio de Ejeja de los Caballeros. El cine de Pinsoro, el pabellón de La Llana y las cooperativas de trabajo del Sabinar y Pinsoro son las prioridades en este panorama inversor, además de reformas en el abastecimiento de aguas a los barrios.

Un cuarto grupo se centra en inversiones en distintas infraestructuras urbanísticas. De todas ellas, la más importante por su magnitud es la 3ª fase de los aparcamientos de la Plaza del Mercado. Los 30 millones que exige su realización tendrán que ser aportados por el Ayuntamiento, aunque posteriormente se recuperaran de las ventas de las plazas del aparcamiento.

Al margen de una pequeña obra en un aprisco para ganado lanar, un papel estelar en este cuadro lo ocupan las inversiones en infraestructura industrial. Los 100 millones de pesetas, repartidos a partes iguales entre DGA y Ayuntamiento de Ejeja, se centran en la construcción de naves y en la compra de suelo industrial, siempre con el objetivo de fondo de promocionar nuestro polígono Industrial y de crear empleo atrayendo a nuevas empresas.

Se trata, en definitiva, de un cuadro inversor articulado en función de unas obras prioritarias y con el apoyo financiero de un préstamo que complementará las subvenciones recibidas.

SI FUERAS MI COCHE TENDRIAS UN EQUIPAMIENTO COMO ESTE

CORSA SWING 1.2i (45 CV)

- 3 y 5 puertas
- Bancos de protección lateral
- Eñero ampué
- Asientos de furo encendidos
- Llantas horadadas
- Asientos ventilados aporables en otros
- Display multifunción
- Crometera con llave
- Radios-aveste Stereo 80 201



EVELIO SUERO, S. A.

C/era. Gallina a Sangüesa, 109-31. Tel. 666 12 80
EJEJA DE LOS CABALLEROS

CORSA ESTABILIZADA OFICIALMENTE POR EL MINISTERIO ESPAÑOL DE TURISMO

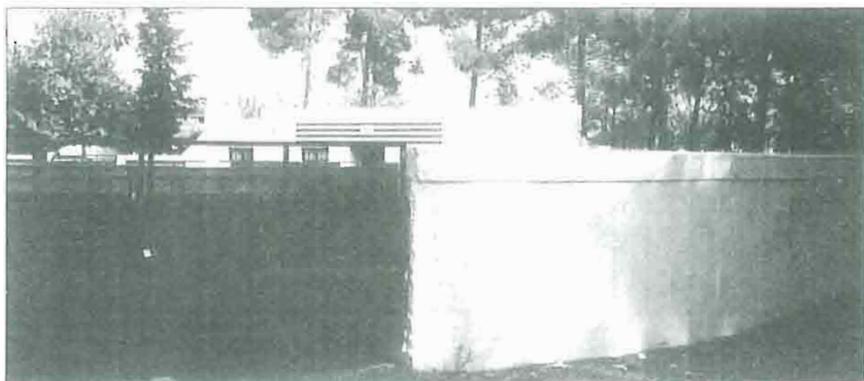


Foto JFRIDO

Bardena. La plaza de toros ha mejorado la seguridad con la subida de un muro externo.

Últimas actuaciones en los barrios

Cines, plazas de toros y depuradoras de agua

Diversas obras, que complementan las dotaciones de los pueblos del municipio de Ejeja de los Caballeros, se han acabado o están a punto de emprenderse. El acondicionamiento de los antiguos cines, la adecuación de las plazas de toros al reglamento taurino y la electrificación de las depuradoras de agua potable centran las intervenciones en infraestructuras en los barrios.

Cines

Los pueblos del IRYDA, que se construyeron a la sombra del Canal de las Bardenas, estaban dotados originalmente con algunas infraestructuras sociales, que el paso del tiempo han dejado anquilosadas. Escuelas, Ayuntamiento, casa del médico y, por supuesto, el cine han debido adaptarse a nuevas formas y funciones.

El caso de los cines es paradigmático. Desde el Ayuntamiento de Ejeja se han querido convertir no sólo en un lugar donde se proyecten películas sino también en un lugar de reunión o de celebraciones.

Ya están terminados los de Santa Anastasia y Bardena, aunque este último falta vestirse con nuevo equipamiento. En realización se encuentra la 2ª Fase del cine de Pinsoro, con un coste económico de 8.400.000 ptas. También para El Bayo existe un proyecto ya elaborado de actuación en su cine.

Las obras en estos espacios tienen, en general, dos fases. Primero se trata de asentar las estructuras, subsanando los desperfectos más importantes en

cuanto a techos, suelos, muros, etc. Una segunda fase se centra en la instalación de equipamientos básicos, como los sanitarios, la red eléctrica o el pintado del edificio, además de los funcionales (butacas, tarimas y sillas).

Plazas de toros

Otro de los aspectos en que los barrios han tenido que adaptarse a los nuevos tiempos son sus cosos taurinos. El nuevo reglamento exige unas alturas mínimas en cuanto al contorno de las plazas, que hasta el momento, y en la mayoría de los casos, no se cumplían.

Las obras en algunos barrios han consistido en elevar la altura del muro exterior a esos mínimos 1,00 metros. No obstante, y para evitar cualquier problema añadido, esa medida se ha aumentado en 10 cm, hasta los 1,70 metros.

La inversión realizada en las plazas de Bardena y Valareña ha sido de 2.300.000 pesetas, aproximadamente.

Con estas actuaciones se cumple el reglamento taurino en este sentido, además de salvaguardar la seguridad de aquellos que están dentro y fuera de la Plaza de Toros.

Depuradoras de agua

El sistema de depuración y cloración del agua potable de los barrios de Ejeja exige en una determinada potencia eléctrica, que en la actualidad no se tiene.

Para subsanar este problema se ha diseñado un sistema de electrificación por energía solar, que rebaja los costes económicos que supondría la conexión a la red convencional.

El sistema proyectado constituye un generador solar capaz de alimentar de forma autónoma a una depuradora con un motor de 1 caballo de vapor, que funciona durante tres horas diarias, tanto de día como de noche.

El conjunto consta de varios módulos fotovoltaicos monocristalinos, un sistema electrónico de regulación, ondulador, baterías sin mantenimiento, estructura de marco metálica, caja de baterías y cables.

La inversión para los 6 pueblos de colonización ronda en torno a los 11 millones de pesetas, habiéndose presupuestado para cada uno de ellos 1.703.746.

Piscinas en Valareña, Sabinar y Farasdués

Se extiende el ocio veraniego a todos los barrios

La terminación de las obras de las piscinas de Valareña, Sabinar y Farasdués culmina la extensión de estas infraestructuras de ocio y servicios a todos los pueblos del municipio ejeano.

La inversión realizada varía de unas piscinas a otras, dependiendo de las necesidades que se debían contemplar. La de Valareña ha tenido un presupuesto de 27.588.400 pesetas, la de Sabinar 14.131.554 y, por último la de Farasdués ha supuesto un coste de 13.000.000 aproximadamente.

Esta última entró en funcionamiento el pasado mes de agosto y tuvo una gran acogida por parte de los vecinos.

La estructura de las piscinas de los tres pueblos es muy similar. Cuentan con dos vasos de piscina: uno para adultos y otro infantil o de chapoteo. Ambos vasos reúnen las condiciones físicas de longitud y profundidad que exige la legislación vigente dada por la D. G. A. Alrededor de las zonas de baños se ha construido un contorno de playas pavimentadas.

El complemento a estas obras han sido los vestuarios, el vallado del recinto y todo el sistema de jardinería, desde los riegos por aspersión hasta el plantado de césped y decoración vegetal. Además se han realizado, como no podía ser de otro modo, las obras necesarias de

acometidas de agua, alcantarillado, electricidad y teléfono.

Los trabajos en las piscinas, que han tenido una base común para los tres pueblos, se han adaptado en cada uno de ellos a sus específicas condiciones de ubicación. En el caso de Farasdués, la piscina se ha construido al lado de las antiguas escuelas, aprovechando la infraestructura que de éstas se podía aprovechar.

Con la terminación de las piscinas de Valareña, Sabinar y Farasdués se completa la dotación de este tipo de infraestructura de ocio en todo el municipio de Ejeja de los Caballeros. La extensión de este servicio a todos los habitantes de nuestro pueblo era un derecho ineludible, que con estas obras se ha visto satisfecho por completo.



La piscina de Farasdués ya ha estado en funcionamiento durante este verano

ALQUILER DE MAQUINARIA PARA OBRAS PÚBLICAS Y CONSTRUCCIÓN

CTC de maquinaria sa

CENTRAL
Pol. Industrial Royales Altos,
nave 40/53
50171 LA PUEBLA DE ALFINDÉN
(Zaragoza)
Teléfono (976) 10 78 78
Fax (976) 10 83 14

DELEGACIÓN CINCO VILLAS
Ctra. Eria, 54
50600 EJEJA DE LOS CABALLEROS
(Zaragoza)
Teléfono (976) 66 43 38

DISCO - BAR

PH & JC

EJEJA DE LOS CABALLEROS

DESMONTES HERMANOS CAUDEVILLA, S. L.

EXCAVACIONES • DRAGADOS • NIVELACIONES • DERRIBOS
INSTALACIONES DE PARQUES Y JARDINES

Polígono Valdeferrín, 35 • Teléfono *66 02 12 • Fax *66 12 17
EJEJA DE LOS CABALLEROS

El Colegio Universitario de Huesca es el encargado de impartirlas

Las prácticas de los alumnos de empresariales se harán en las instalaciones municipales

El Ayuntamiento de Ejeja de los Caballeros y la Universidad de Zaragoza suscribieron un convenio de colaboración para que las instalaciones y servicios municipales puedan ser utilizados para la formación práctica de los estudiantes de la Escuela Universitaria de Estudios Empresariales (Diplomaturas en Ciencias Empresariales y en Gestión y Administración Pública) de Huesca.

El convenio, que ya se puso en práctica el pasado curso académico, fue firmado el 15 de septiembre por Eduardo Alonso, Alcalde de Ejeja, y por José M.^o Nasarre, Vicerrector para el Campus de Huesca.

Se ha constituido también una comisión mixta, en la que recaerá toda la responsabilidad de la organización, seguimiento y control del funcionamiento del convenio.

Dicha comisión está formada por Jesús Sarriá, Concejal-Delegado de Educación, y por José M.^o Chapín, Secretario General, en representación del Ayuntamiento de Ejeja de los Caballeros. Por parte de la Escuela Universitaria de Estudios Empresariales de Huesca se encuentran en la comisión su Director, Franchó Nagore, y Mercedes Sanz, Subdirectora de Relaciones Externas y profesora responsable de prácticas.

El acuerdo entre Universidad de Zaragoza y Ayuntamiento de Ejeja de los Caballeros se fundamenta en la consideración de que la formación de los titulados universitarios debe basarse tanto en la teoría como en la práctica, máxime cuando en las empresas existe un requerimiento cada vez mayor de profesionales que aumen a sus conocimientos teóricos una experiencia y un acercamiento a los problemas reales.



Foto DANIEL BLASCO

Las huellas del tiempo han dejado su marca en la Torre de Santa María.

Se inauguraron en las pasadas fiestas

Tres nuevas actuaciones complementarias en el urbanismo ejeano

La Plaza de Santa María, el frontón cubierto y el nuevo alumbrado del Parque Central han supuesto tres obras complementarias que en las pasadas Fiestas de septiembre se pusieron a la disposición de todos los ejeanos.

La reforma de un entorno como la Plaza de Santa María ha intentado conjugar el respeto por un núcleo histórico de vital importancia para Ejeja de los Caballeros con las nuevas tendencias urbanísticas. Además, la obra tiene el valor de que una parte de ella, la actuación en el depósito de agua, ha sido realizada por la Escuela Taller «Siglo XXI».

Por su parte, el frontón cubierto supone una pieza más dentro del diseño general de la Ciudad Deportiva Municipal, al que se añade el frontón descubierto que va adosado a una de sus paredes. Esta infraestructura era perseguida desde hace tiempo por un importante colectivo de deportistas ejeanos.

Al lado de estas dos obras, el nuevo alumbrado del Parque Central intenta añadir un atractivo más a esta excelente zona verde de nuestra ciudad. Al paseo diurno se podrá acompañar el nocturno en unas mínimas condiciones de seguridad,

gracias a la nueva luz recientemente instalada.

Torre de Sta. María: Adjudicadas las obras

Las obras de restauración de la maltrata Torre de Santa María van a ser emprendidas muy pronto. El pasado 1 de septiembre llegó al Ayuntamiento una notificación de la Dirección General de Patrimonio de la D. G. A. informando de la adjudicación de dichas obras.

La empresa en cuestión es Construcciones Rubio Morte, S. A., que tendrá el trabajo de subsanar los deterioros que tantos años de antigüedad han causado en la torre de Santa María. Estos se centran en el desprendimiento de ladrillos por falta de sujeción con argamasa y en el resquebrajamiento de los muros.

Después de esta restauración y tras las obras en la misma Plaza de Santa María, sólo quedará esperar la subvención de la Dirección General de Turismo del Gobierno de Aragón para el alumbrado externo de toda la iglesia.

Con ello se habrá recuperado un espacio crucial dentro del desarrollo histórico-artístico de Ejeja de los Caballeros.

ARAGON
Puede

Siempre se ha dicho que Querer es Poder y en Aragón cobra el más amplio de los sentidos porque su tierra puede y su gente quiere. Aragón es tierra generosa y variada, con ríos, campos y ciudades, montañas y llanuras, sol y nieve, ski y fiestas populares... todo cerca y en una misma Comunidad. Con una situación geográfica especialmente privilegiada para las comunicaciones y para la inversión, tanto en comercio como en industria.

QUERER ES PODER.

Pero, por encima de todo, Aragón tiene una fuerza aún más poderosa: su gente. Su carácter fuerte y perseverante. Su libertad y su cultura. Y es que Aragón es mucho más que una tierra generosa en recursos: es rica en personas. Profesionales, empresarios, investigadores, trabajadores, estudiantes. Gente capaz, unida en un mismo esfuerzo: hacer de Aragón, no sólo una comunidad cada día mejor, sino una de las primeras de Europa. Con gente así, y si quieres, Aragón puede.

GOBIERNO DE ARAGON

Se inscriben dentro del Plan de Formación 1994

Cursos de preparación para el empleo

Cuatro cursos, incluidos dentro del Plan de Formación para la Comunidad Autónoma de Aragón en 1994, se están impartiendo en la actualidad. La iniciativa corre a cargo del Gobierno de Aragón, el Fondo Social Europeo, UGT-ARAGÓN y FUNDESCOOP.

Los cursos, destinados a desempleados y a trabajadores en activo, tienen ámbito comarcal y abarcan un buen conjunto de especialidades.

La duración de estos cursos irá desde las 150 horas en unos casos hasta las 200 en otros. La temática de los mismos es muy variada, abarcando diversos aspectos relacionados con la preparación del trabajador:

- Gestores de proyectos generadores de empleo.
- Formación de agricultores y desarrollo del asociacionismo.
- Maquetación por ordenador.
- Agentes de turismo rural y medioambiental.

Los tres primeros se celebrarán en Ejeja de los Caballeros y el relacionado con el turismo en Uncastillo. Para cualquier tipo de información los interesados pueden dirigirse a la sede UGT-EJEJA, en el Pasaje Aragón.

Todas las autoridades de Aragón apoyaron la iniciativa con su presencia

Éxito de la I Muestra de Alimentación y Artesanía de Cinco Villas

Durante los días 9, 10 y 11 de las pasadas Fiestas de septiembre se celebró en nuestra ciudad la I Muestra de Alimentación y Artesanía de Cinco Villas, que se constituyó en una de sus revelaciones.

La Muestra, que es fruto de las conclusiones de las Jornadas sobre Desarrollo Económico de Cinco Villas acaecidas a comienzos de año, fue un rotundo éxito de participación y de asistencia de público.

A lo largo de 23 casetas, cedidas por la D. G. A., se intentó hacer una panorámica general de las potencialidades de nuestra comarca en el sector alimentario y en el artesanal. Desde las casetas de ayuntamientos, mancomunidades e instituciones como el Centro de Estudios de las Cinco Villas o Radio Aragón, hasta las dedicadas a la alimentación, pasando por la artesanía, todo aquel que se acercó a observarlas pudo comprobar la calidad de la oferta expuesta.

El objetivo de convencer a los propios cincovillese de la riqueza innata y sin explotar que posee la comarca y de crear un escaparate a las gentes que vivieron de fuera a estar con nosotros se ha cumplido con creces.

Por su parte, el apoyo institucional fue absoluto. El Vicepresidente

de la Diputación de Zaragoza, Mariano Gómez Callao, inauguró el viernes 9 la Exposición. Pero fue el sábado 10 cuando, aprovechando el Día de la Comarca, todas las autoridades autonómicas pudieron comprobar la realidad de una comarca como Cinco Villas.

José Marco y Pascual Marco, Presidentes del Gobierno de Aragón y de la Diputación de Zaragoza, respectivamente, pasearon y conocieron en profundidad el contenido de las casetas expuestas en el Paseo de la Constitución. Ambos coincidieron en valorar lo allí mostrado y en apoyar institucionalmente para el próximo año la Muestra. Así mismo felicitaron por su buen trabajo al equipo organizador, formado por los técnicos de la Casa de las Cinco Villas y Javier Lambán al frente del mismo.

Hay que destacar el éxito de las casetas de degustación gastronómica y de repostería. En ésta última se realizaron ventas de productos de distintas panaderías y pastelerías, dedicándose un porcentaje de la venta a ayuda humanitaria a Ruanda. Dicha ayuda se ha ingresado en la cuenta corriente que Médicos Mundo tiene en Ibercaja.

Por su parte, todos los productos de alimentación que se mostraron se

donaron al finalizar la Exposición a Cruz Roja, que los ha distribuido a diferentes personas necesitadas. Las empresas que han realizado esta donación son: Heinz Ibérica, Conservas el Arba, Hortícola Cinco Villas, FAELSA, Ebroconserva y Tauste Ganadera.

Al año próximo, en la 2ª Exposición de Alimentación y Artesanía de

Cinco Villas, todos los cincovillese volveremos a encontrarnos en torno a nuestras peculiaridades propias. La seguridad de tener más medios y el apoyo prometido por las instituciones le auguran un futuro muy prometedor. Pero lo más positivo ha sido el convencimiento de expositores y de público de que nuestra comarca, Cinco Villas, tiene muchas cosas que ofrecer.



José Marco, acompañado del Alcalde de Ejeja, recorre las casetas de la Muestra.

El Día de la Comarca en las fiestas de Ejeja, una institución

Un lugar de encuentro entre los cincovillese

El Día de la Comarca, que se celebra todos los años en las Fiestas de septiembre, ha concitado este año en torno a él a numerosos habitantes de Cinco Villas.

Este año 1994 tenía más asistentes si cabe para atraer a gran

número de cincovillese a compartir unas horas con todos los ejejanos.

La representación institucional estuvo a la máxima altura posible en lo que se refiere a nuestra Comunidad Autónoma. José

Marco, Presidente del Gobierno de Aragón, presidió todos los actos, acompañado por Pascual Marco, Presidente de la Diputación de Zaragoza, además de los Diputados Provinciales y Alcaldes de Cinco Villas.

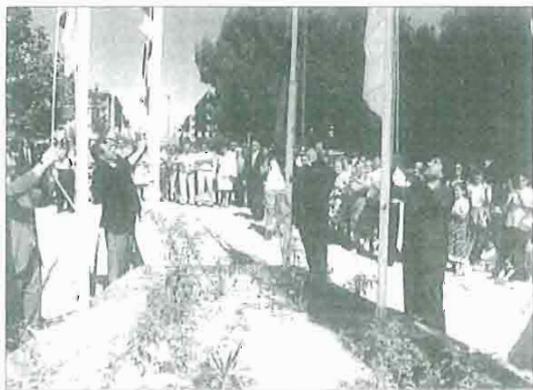
En el Ayuntamiento tuvo lugar un acto institucional, primero de recepción de autoridades y luego de lectura de discursos. Este año le correspondía el turno a Javier Aznárez, Alcalde de Sádaba, que hizo hincapié en los asuntos que más preocupan a Cinco Villas en estos momentos.

Javier Aznárez habló del momento crucial que vive nuestra comarca, con la próxima adjudicación del Plan de Desarrollo Estratégico y los diversos planes Lender que están en fase de adjudicación. El Alcalde de Sádaba también reflexionó sobre el tema del agua y del regadío en Aragón y Cinco Villas, haciendo especial hincapié en la comarcalización y en la necesidad de dotar a la comarca de unas buenas comunicaciones.

Por su parte José Marco respondió agradeciendo la invitación de asistir a este Día de la Comarca en las Fiestas en Honor a N.ª S.ª la Virgen de la Oliva. El Presidente del Gobierno de Aragón respondió a algunas de las apreciaciones del Alcalde de Sádaba, sobre todo lo que se refiere a la comarcalización.

El Jefe del Ejecutivo aragonés habló de apoyar la comarcalización, pero evitando crear una quinta administración, paralela a la central, autonómica, provincial y local, lo que crearía una ralentización burocrática y un freno al desarrollo.

Después de este acto, la comitiva institucional se dirigió al Parque Central donde tuvo lugar la tradicional izada de banderas. Tras ella, los responsables políticos visitaron la I Muestra de Alimentación y Artesanía de Cinco Villas. Los actos oficiales terminaron con una masiva comida en el recinto de las Piscinas Municipales, degustándose una gran variedad de platos típicos comarcales.



Día de la Comarca. Acto de izada de las banderas.

BAR - RESTAURANTE

"ARAGON"

MENÚ DEL DÍA - CARTA - BANQUETES
CELEBRACIONES

TODO SELLADO CON NUESTRA EXCELENTE COCINA
Y BUEN SERVICIO

66010 Villavieja, 4
Teléfono 66 34 66

EJEJA DE LOS CABALLEROS

SUMELZO, S. A.

Obras Públicas

Joaquín Costa, 12
Teléfonos 66 10 96 y 66 17 65 • Fax 66 21 77
50600 EJEJA DE LOS CABALLEROS (Zaragoza)

Un acuerdo de 1984 lo avala

El Ayuntamiento solicita a la DGA la reversión de tierras

En el Pleno Municipal celebrado el pasado 26 de septiembre, se acordó solicitar a la D. G. A. la devolución de la parte de las tierras expropiadas dentro del Plan Bardenas II.

En aquel momento, el IRYDA expropió al Ayuntamiento de Ejeja 4.635 ha, con la contrapartida de que después se le adjudicaría en regadío, la cuarta parte de dicha superficie expropiada, lo que permitiría conservar el valor patrimonial agrícola del municipio de Ejeja de los Caballeros.

Este acuerdo fue suscrito el 8 de noviembre de 1984 entre el IRYDA, la D. G. A. y el Ayuntamiento de Ejeja de los Caballeros, además del de Tauste y Pradilla. Diez años después, cuando ya están a punto de transformarse en regadío, el Ayuntamiento de Ejeja reclama al Gobierno de Aragón la reversión de tierras correspondiente.

Otra de las cláusulas de este acuerdo de 1984 dice que «las tierras adjudicadas podrán constituir uno o varios estos regadíos, que se ubicarán en los lugares solicitados por los Ayuntamientos». Es decir, el Ayuntamiento de Ejeja podrá elegir el lugar donde quiere que se le devuelvan esas tierras.

Esta solicitud, basada en un derecho que se adquirió mediante la firma de ese convenio de hace 10 años, se quiere compaginar con la satisfacción de lo que el Ayuntamiento de Ejeja de-

be a la D. G. A. por la 2ª fase de las obras de nivelación del Monte del Saso.

Se trataría de pagar esa deuda con el dinero procedente de la reversión y de los intereses de 10 años, en los cuales el Ayuntamiento no ha disfrutado de esas tierras.

En cifras aproximadas, lo que la D. G. A. debe al Ayuntamiento de Ejeja en concepto del valor de la parte de las tierras expropiadas (25% de tierra de regadío) más los intereses de 10 años son 455 millones de pesetas.

Por su parte, el Ayuntamiento adenda a la D. G. A. 283 millones por la 2ª fase de la nivelación del Monte del Saso. En una sencilla operación de suma y resta, el saldo final es de casi 172 millones a favor del Ayuntamiento de Ejeja de los Caballeros.

Con esta reclamación de un derecho adquirido hace 10 años, mediante ese acuerdo entre Ayuntamiento, D. G. A. e IRYDA, se pretende liberar carga financiera con el compromiso de poder destinar los recursos liberados a la transformación en regadío del sector I, a la nivelación de la 3ª fase del Saso y a la adecuación de la tierra recuperada.

Todo ello bajo una filosofía basada en que los recursos procedentes del Patrimonio Comunal Agrario se reinviertan en su propia ampliación y mejora.

Se centra en el cooperativismo agrario

La zona regable de Bardenas presenta un «Leader»

El pasado 30 de agosto se constituyó el Grupo de Acción Local integrado por los Ayuntamientos, Juntas Vecinales, cooperativas, sociedades ganaderas y sindicatos agrarios de la zona regable de Bardenas.

La denominación del programa es «Proyecto de Desarrollo e Innovación del Cooperativismo Agrario» y a él se acogen las siguientes instituciones: Ayuntamientos de Ejeja de los Caballeros, Sádaba, Loma, Erla, Castejon de Valdejasa, Sierra de Loma, Valpalmas, Lavana y Las Pedrosas; y Juntas vecinales de Pasaro, Bardenas del Cardillo, Santa Anastasia, Rivas, Valareña y Salinas.

Además, diferentes asociaciones sindicales agrarias se han unido al proyecto: las cooperativas agrarias de Ejeja de los Caballeros, Sádaba, Loma, Erla, Castejon de Valdejasa, Sierra de Loma, Valpalmas, Pasaro, Bardenas del Cardillo, Santa Anastasia, El Barco, Valareña y Hortícola Cinco Villas S. C. L.; las sociedades ganaderas «Cinco Villas», «OVIEXPORT» y A. D. S. Grupo Lomas de Ejeja de los Caballeros; y las organizaciones sindicales U. E. F. y Centro Nacional de Jóvenes Agricultores (CENJA).

El proyecto que la zona regable de Bardenas ha presentado a la D. G. A. se inscribe dentro de la iniciativa de la C. E. E. «LEADER II», y va en la línea de promocionar e incentivar el desarrollo económico del medio rural.

Todas las entidades integrantes de este proyecto comparten, como se dice en el documento presentado, «la necesidad de adaptarse activamente a los nuevos mercados con nuevas estructuras competitivas, modernizando las explotaciones, introduciendo criterios empresariales en la gestión agraria, impulsando la formación profesional agropecuaria y creando estructuras eficientes de comercialización y transformación».

El Ayuntamiento de Ejeja se hará cargo de la gestión administrativa y financiera del proyecto, con el apoyo, en la medida de sus posibilidades, del resto de las entidades.

Para seguir el grado de cumplimiento de este convenio que afecta a la zona regable de Bardenas, se constituirá una Comisión de Coordinación, integrada por un representante de cada una de las entidades firmantes.



El ministro aconsejó más calma en el debate sobre los trasvases

Foto: SAMPER

Vis

El ministro de llen

El Ministro de Agricultura, cipo tenía previsto realizar un blemas meteorológicos. El Min entre los que se encontraba L

En la rueda de prensa Luis Atienza dio un repaso a los temas agrícolas más vigentes, respondiendo también a numerosas preguntas de los periodistas. Como antesala a su intervención el señor Atienza manifestó su satisfacción por estar en Cinco Villas y Ejeja tanto por su importancia agraria dentro del panorama español como por querer conocer los efectos de los incendios que se han producido en nuestra comarca.

Modernización de las explotaciones

Luis Atienza hizo mucho hincapié en la necesidad de modernizar y renovar las explotaciones agrarias. Para ello anunció la tramitación de una Ley que incentive esta reestructuración y positivo y que fomente el asociacionismo. Dicha Ley tendrá un periodo de tramitación rápido, esperándose su puesta en práctica entre finales de este año y comienzos del próximo.

Presupuestos

Según el Ministro Atienza, los presupuestos de su ministerio en este nuevo periodo se han visto aumentados en gran medida. «Junto al Ministerio de Educación hemos sido los más favorecidos», dijo a los periodistas.

Atienza: «Hay que sosegar el debate sobre el Pacto del Agua»

En la reunión que se mantuvo con el sector agrario de Ejeja de los Caballeros, el Ministro de Agricultura hizo algunas reflexiones sobre temas de muy vigente actualidad.

Apeló Luis Atienza al sosiego y a la calma en cuanto al debate sobre los trasvases y el Pacto del Agua, aconsejando que se introduzcan planteamientos más racionales y solidarios.

También habló el Ministro de las frutas y hortalizas, de la evolución futura de la P. A. C., de los incendios, de la potenciación del desarrollo rural y de la necesidad de calmar el debate sobre el Pacto del Agua, aplicando brachmos de sensatez y solidaridad.

Antes de esta intervención, Eduardo Alonso, Alcalde de Ejeja de los Caballeros, manifestó a Luis Atienza el sentir general de los asistentes a la reunión y algunas peticiones concretas.

El Alcalde transmitió al ministro la importancia de la agricultura y la ganadería para nuestro municipio, además de la «clara vocación de asomir a medio plazo el liderazgo agroindustrial del Valle del Ebro». También habló ante Luis Atienza de la condición de Ejeja,

que como «capital zaragozana de los Cinco Villas, le lleva a encabezar una dinámica de trabajo que parte de la convicción de que la comarca es el ámbito ideal para planificar el desarrollo económico».

Respecto a las preocupaciones del sector, que el Alcalde transmitió al Ministro de Agricultura, están las siguientes, que reproducimos de forma textual:

• El futuro de las hortalizas españolas en Europa y la defensa que de las mismas va a realizar el Gobierno Español en la negociación de la Organización Común de Mercado de Frutas y Hortalizas. La hortaliza es la base de la economía futura de la zona (valor añadido, puestos de trabajo), que pasa a depender, por tanto, de los acuerdos que alcance el Gobierno en esta materia.

• Los usos futuros de las aguas de la cuenca del Ebro y la voluntad del Gobierno respecto al cumplimiento del Pacto del Agua de Aragón.

• El ritmo de transformación en regadío de Bardenas II.

• La desorientación respecto a las repercusiones de la P. A. C. (aplicación de subvenciones, etc.).

• El tratamiento comarca recibe en a medios de más, está las ayudas compensa centaje de barbecho, nudo a algunos muni

Sin embargo, y reivindicaciones la ganadero de Ejeja de mentalmente construí de futuro, sobre todo proyecto de la iniciat la planeación del es de planes piloto de a setanos, la mejora d explotaciones agrari industria agroalimen de nuevas iniciativas las propuestas de ind se expresa en el disc

El sector ganader cupaciones, sobre to patinas, con provee riqueza y empleo; a reforzar la competi



BAR PASARON

Pasaje Aragón
Teléfono 66 34 24
EJEJA DE LOS CABALLEROS



Carretera de Erla, 14
Teléfono 66 02 09 - Fax 66 42 16
Particular 66 22 59 y 66 33 43
Teléfonos móviles 908 - 13 49 26 y 93 10 16
EJEJA DE LOS CABALLEROS (Zaragoza)

del responsable de la política agraria española

Luis Atienza quiso conocer la realidad de Cinco Villas

Luis Atienza, realizó una visita a Ejeja de los Caballeros el pasado 23 de septiembre. El viaje, que en principio en helicóptero por la zona del incendio de las Altas Cinco Villas, hubo de reorientarse debido a problemas, en su estancia en nuestra ciudad, dio una rueda de prensa a los medios de comunicación aragoneses, DZ DE EJEJA DE LOS CABALLEROS, y posteriormente se reunió con el sector agrario ejeano.

Dicho crecimiento fue estimado por el responsable gubernamental en un 24,7%, más de 40.000 millones de pesetas. De éstos, unos 26.000 se van a dedicar a la modernización de las explotaciones agrarias, al apoyo a la producción de frutas y hortalizas, a la incentivación de las industrias agroalimentarias y al impulso del Plan de Reforestación de la Cubierta Vegetal.

Futuro del sector agrario

«Creo que es razonablemente optimista», dijo Luis Atienza, añadiendo que no es un mal momento debido a un estado razonable de las cotizaciones agrarias, aunque reconoció que la devaluación de la peseta también ha influido.

Según el ministro, los objetivos de su departamento son «seguir trabajando para conseguir una agricultura mejor dimensionada, más agrupada, lo que posibilitará un mayor poder de negociación y de comercialización, y una orientación más centrada en el mercado».

El responsable de Agricultura anunció un amplio debate del Plan de Modernización del sector agrario, al que convocaba a todos los miembros

del sector. Dicha negociación no supondrá una paralización de las reformas, sino que éstas se realizarán de forma paralela al debate.

Prioridades sobre los regadíos

La consolidación de las dotaciones de los regadíos para aprovechar mejor nuestras infraestructuras ya existentes es una de las ideas que aportó Luis Atienza en el transcurso de su intervención.

Sin embargo, el ministro no descartó obras de modernización de los sistemas de riego y una ampliación de la superficie de regadío. Estas premisas de trabajo «deben realizarse con criterios actuales, no de hace 30 ó 40 años», dijo el señor Atienza.

La extensión del regadío, en opinión del ministro no debe tener un crecimiento ilimitado, sino que debe aprovechar infraestructuras básicas. No obstante, la ampliación de su superficie si se puede plantear en zonas de rentabilidad social, fijando la población en el medio rural con criterios de rentabilidad agrícola.

Trasvases

Respecto a la polémica sobre los trasvases, Luis Atienza habló de plan-

tearse «una verdadera regulación hidrográfica con una filosofía de solidaridad territorial». Los trasvases, en todo caso, y siempre según el ministro, «deben cubrir las necesidades de las zonas menos favorecidas, pero cubriendo también las de las cuencas excedentes».

2.000 millones para luchar contra incendios

El Ministro de Agricultura dijo que la Comunidad Autónoma de Aragón tendrá una asignación aproximada de 2.000 millones de pesetas para la prevención de incendios.

El Plan del Gobierno para esta lucha se establece en un programa quinquenal, que empezará el 15 de octubre. Este supondrá una inversión de 220.000 millones en los próximos cinco años, de los cuales 20.000 serán para Aragón.

Luis Atienza manifestó sentirse muy preocupado por el incendio acaecido en las Altas Cinco Villas, «máxime en una zona con grandes posibilidades en el Turismo Rural». Precisamente, esta nueva modalidad turística ha experimentado un crecimiento del 10% frente al modelo costero durante este último año.

GRUPOS POLÍTICOS MUNICIPALES

OPINIÓN



JAVIER LAMBÁN

En 1982, Mariano Berge presentó un recurso contra la expropiación de los bienes comunales de Bardenas II.

Esta posición del Ayuntamiento de Ejeja dio paso a una dura negociación con el IRYDA y la DGA y, dos años más tarde, Carmelo Urbón firmó un acuerdo con ambas instituciones según el cual el Ayuntamiento aceptaba la expropiación a cambio de recuperar después una cuarta parte de la tierra regable, en uno o varios cotos redondos elegidos por el propio Ayuntamiento.

El Acuerdo se firmó el 8 de noviembre de 1984, bajo una fuerte lluvia que impidió a las autoridades visitar la zona de los futuros regadíos.

Desde entonces, además de diez años, han pasado muchas cosas. Sin llegar a aplicarse, se derogó la Ley del Banco de Tierras. Las circunstancias que determinan la actividad agraria variaron radicalmente. Pero, durante todo ese periodo, fuimos muchos los que mantuvimos una actitud de firme defensa del comunal, solidaria con las generaciones futuras y comprometida en el presente con el desarrollo competitivo de las explotaciones agrarias.

¿Qué persigue Eduardo Alonso al reclamar ahora el cumplimiento de aquel acuerdo?

En primer lugar, el alcalde ha querido ser fiel intérprete de esa mayoría de ciudadanos que mantienen viva la conciencia de ser propietarios colectivos de un patrimonio importante.

Por eso, en el pleno de septiembre, Eduardo Alonso adquirió el compromiso político de reinvertir en el patrimonio todo lo que el Ayuntamiento obtuvo de la expropiación, dedicando una parte a pagar las tierras recuperadas y otra, a terminar de nivelar el Saso.

A la vez, se va a empezar a nivelar la Plana del Pantano, con objeto de que el pequeño agricultor vaya disponiendo de una reserva de tierras para modernizar y racionalizar su explotación.

Pero, además, como socialista, Eduardo Alonso ha pretendido ser coherente con la tradición iniciada por Juan Sancho de defender el comunal y dirigir su aprovechamiento hacia los agricultores más modestos.

Afortunadamente, nuestro alcalde encuentra en la actualidad el apoyo de todos los grupos políticos para ejercitar esa defensa.

OPINIÓN



FERNANDO SÁNCHEZ GALLEGO

La actualidad de estos días se ha visto marcada por la visita de Luis Atienza, Ministro de Agricultura. Su estancia en Ejeja, de todo punto protocolaria, no aportó nada nuevo a las demandas actuales de nuestra agricultura, ni desde el plano comarcal ni desde el nacional.

Un hecho muy importante, también relacionado con el campo, y en el que el Partido Popular está de acuerdo, es el de la solicitud por parte del Ayuntamiento de la reversión de tierras comunales a la D. G. A. Nuestra postura a favor está matizada por la idea de que pensamos que los intereses que se nos deben desde la D. G. A. se deberían utilizar para la compra de tierra con perspectiva de futuro.

El Partido Popular valora también de forma positiva las iniciativas en lo que se refiere a proyectos Leader. No cabe duda de que hay que aprovechar al máximo sus posibilidades, aunque los efectos se vean a largo plazo.

Nota

En el momento de cerrar la edición de este número 7 de LA VOZ DE EJEJA DE LOS CABALLEROS no habían llegado hasta la redacción las opiniones del PAR y de CAA-UI.

te

criminatorio que la o a los rendimientos los para el cálculo de s, así como en el poro de subvención asig-

a la firmeza de estas tión del sector agro-Caballeros «es funda- y basada en proyectos iprobación de nuestro omunitaria Leader II, ativismo, el desarrollo nivas a los usos de las competitividad de las , mediante el impulso siales y el estudio de s ya existentes», según del Alcalde.

nbién es foco de preo- «la eliminación de que además generan s para modernizar y l de las explotaciones



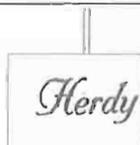
El ministro de Agricultura se reunió con el sector agro-ganadero de Ejeja de los Caballeros

porcinas y aumento de la cantidad de cebada que el SENPA subasta para la elaboración de piensos».

Como colofón a su intervención, Eduardo Alonso dijo que «no podemos olvidar el sentido comarcal que impregna nuestra actividad

institucional, por lo que queremos hacer saber al ministro nuestra solidaridad con los municipios afectados por los incendios del mes de julio y que nos sentimos involucrados en el gran proyecto de Desarrollo Rural Integrado que las Cinco Villas han empezado a diseñar».

BAR - RESTAURANTE



Paseo del Muro, 14 • Teléfono 66 10 16
50600 EJEJA DE LOS CABALLEROS
(Zaragoza)



TALLERES
J. J. AGAPITO, S. L.

MOBILIARIO URBANO • PARQUES INFANTILES • EQUIPAMIENTO DEPORTIVO

Polígono Industrial de Valdeferrín, parcelas 57-58
Teléfono y Fax: (976) 66 08 79
50600 EJEJA DE LOS CABALLEROS (Zaragoza)

Más de 50 personas buscan su salida profesional

Cooperativas de trabajo: Una solución al desempleo

Sabinar, Pinsoro y, ahora, Rivas se van a convertir en tres lugares donde las cooperativas de trabajo intentarán solucionar el problema del paro.

La fórmula, que presenta un alto índice de riesgo e iniciativa, reúne a un grupo de trabajadores que desean buscar una salida profesional a sus vidas, optando por la vía del autoempleo para luchar contra el desempleo.

Casi todas ellas están relacionadas con temas de cableados eléctricos para industrias del automóvil, como es el caso de la cooperativa que se ha puesto en marcha en Rivas, con unos 15 trabajadores.

Por su parte las de Pinsoro con 30 personas trabajando y Sabinar, que ocupa entre 15 y 20, llevan más tiempo caminan-

do, siendo los resultados bastante alentadores.

La inserción de cooperativas de trabajo en el medio rural, como son los casos de Rivas, Sabinar y Pinsoro, pretende fijar la población en zonas que de otro modo se verían abocadas a la emigración.

Desde el Ayuntamiento se sigue una política continuada en cuanto a los barrios rurales del municipio de Ejeja de los Caballeros. Tanto la construcción de viviendas de protección oficial como la dotación de equipamientos de servicios (piscinas y cines), se añade la incentivación de cooperativas de trabajo con el objetivo final de ofrecer oportunidades a aquellos que se asienten en los barrios, sobre todo a los más jóvenes.

Próxima contratación de una empresa dedicada a ese fin

La promoción del Polígono de Valdeferrín es objetivo prioritario del Ayuntamiento

El 7 de septiembre se produjo la apertura de plicas de las empresas que optan a la contratación para la asistencia técnica de promoción del Polígono Industrial de Valdeferrín.

Se trataría de contar con los servicios de un gabinete técnico que se dedicara a la oferta a distintas industrias de terreno donde implantarse, intentando hacer atractiva nuestra ciudad

para la ubicación de nuevas empresas.

Los tres gabinetes técnicos que se han presentado al concurso de contratación son IDEM ZARAGOZA, S. A., LÓPEZ Y TRULLÉN ASOCIADOS Y GEOFORESTA, S. L.

Ahora las ofertas de las distintas empresas deben pasar el informe de los Servicios Técnicos y Jurídicos del Ayunta-

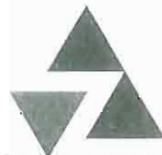
miento, para que informen sobre los requisitos de los concursantes en relación a los criterios objetivos que se fijan en el pliego de condiciones.

La contratación de esta empresa, decisión que deberá correr a cargo del Pleno Municipal, pretende incentivar la atracción de nuevas empresas a nuestra localidad e impulsar, por tanto, la creación de puestos de trabajo.



El Hotel de Empresas registra una actividad muy esperanzadora

Foto: JERICÓ



DIPUTACION DE ZARAGOZA

PLAZA DE TOROS
ZARAGOZA

FERIA TAURINA
PILAR
1994

IberCaja

SEIS CORRIDAS DE TOROS, UNA DE REJONES y TRES NOVILLADAS PICADAS - DE ABONO -

<p>VIERNES 7, 12ª de Abono • 5 tarde NOVILLADA PICADA</p> <p>Novillos de BUENAVISTA Para los novilleros</p> <p>PACO CERVANTES J. A. Alcoba «MACARENO» REGINO ORTES</p>	<p>SABADO 8, 13ª de Abono • 5 tarde NOVILLADA PICADA</p> <p>Novillos de Hdros. de SALVADOR GUARDIOLA FANTONI Para los novilleros</p> <p>JAVIER CONDE RIVERA ORDOÑEZ Rubén Cano «EL PIREO»</p>	<p>DOMINGO 9, 14ª de Abono • 5 tarde CORRIDA DE TOROS</p> <p>12 toros de una praxística ganadero para el repicador J. A. MONTERO SEIS Toros de CELESTINO CUADRI Para los matadores de toros</p> <p>OSCAR HIGARES Domingo VALDERRAMA «EL MOLINERO»</p>	<p>LUNES 10, 15ª de Abono • 5 tarde NOVILLADA PICADA</p> <p>Novillos de ROCIO DE LA CÁMARA Para los novilleros</p> <p>Juan Carlos GARCIA José Luis MORENO Luis Miguel ENCABO</p>
<p>MARTES 11, 16ª de Abono • 5 tarde CORRIDA DE REJONES</p> <p>Toros de FERMIN BOTORQUEZ Para los rejoneadores</p> <p>João MOURA Fermin BOTORQUEZ Luis DOMECCO Antonio DOMECCO</p>	<p>MIERCOLES 12, 17ª de Abono • 5 tarde CORRIDA DE TOROS</p> <p>Toros de Hdros. de SALVADOR GUARDIOLA FANTONI Para los matadores de toros</p> <p>«ESPARTACO» «JESULIN de UBRIQUE» Mano a mano</p>	<p>JUEVES 13, 18ª de Abono • 5 tarde CORRIDA DE TOROS</p> <p>Toros de MARCOS NUÑEZ Para los matadores de toros</p> <p>«NIÑO DE LA TAURINA» «JESULIN de UBRIQUE» Raúl Gracia «EL TATO»</p>	<p>VIERNES 14, 19ª de Abono • 5 tarde CORRIDA DE TOROS</p> <p>Toros de J. P. DOMECCO, DANIEL RUIZ, «TORRESTRELLA», BALTASAR IBAI, OLIVEIRA IBAMAOS y HUÑEZ DEL CUVILLO Para el matador de toros</p> <p>J. M. Arroyo «JOSELITG» como único espadao</p>
<p>SABADO 15, 20ª de Abono • 5 tarde CORRIDA DE TOROS</p> <p>Toros de MARQUES DE DOMECCO Para los matadores de toros</p> <p>ORTEGA CANO EMILIO MUÑOZ ENRIQUE PONCE</p>	<p>DOMINGO 16, 21ª de Abono • 5 tarde CORRIDA DE TOROS</p> <p>Toros de JOÃO MOURA Para los matadores de toros</p> <p>Miguel Báez «LITRI» «JESULIN de UBRIQUE» «PEDRITO de PORTUGAL»</p>	<p>DÉJ 9 AL 16 • A LAS 8 DE LA MAÑANA SUETA DE VAQUILLAS VIERNES 14 • 11:30 DE LA MAÑANA VACAS SALTARINAS</p> <p>Martes 11 • 8 TARDE. Feria de Abono ESPECTACULO COMICO-FARJUNO MUSICAL EL BOMBERO TORERO</p> <p>VIERNES 14 • 11 NOCHE «COMO BAILAN LOS CABALLOS ANDALUCES»</p>	<p>SABADO 8 (MARTES 11) SABADO 15 • 11 NOCHE TORO DE FUEGO SABADO 15 • 11:30 MAÑANA CONCURSO NAL. DE ROSCADEROS</p> <p>DOMINGO 9 (MIÉRCOLES 12) 11:30 MAÑANA CONCURSO SELECTIVO DE RECORDADORES DOMINGO 16 • 11:30 MAÑANA CONCURSO NAL. ABSOLUTO DE RECORDADORES</p>



La Oficina Municipal, iniciativa pionera en Ejea

Nuevo Centro de Información para la Juventud

En el mes de octubre se va a poner en funcionamiento la Oficina Municipal de Información Juvenil, que se ubicará, en principio, en el Teatro de la Villa.

Esta iniciativa se inscribe dentro de un convenio entre la Dirección General de la Juventud de la D. G. A. y el Ayuntamiento de Ejea de los Caballeros.

La red de Oficinas Municipales, que se han extendido por toda la Comunidad Autónoma, tiene el objetivo de abarcar al menos 30 municipios, siendo nuestra ciudad una de las pioneras en la implantación.

Las funciones de la Oficina serán la atención directa al público, la elaboración y suministro de información local y publicaciones periódicas, la promoción de la realización de estudios y el mantenimiento de los servicios de ámbito local, en coordinación con el resto de las Oficinas de Aragón.

Además de la Oficina de Información fija, existirán determinados puntos de información concretos, en colegios, institutos y asociaciones juveniles.

La Oficina, que no sólo centra su atención a Ejea sino también al resto de la comarca, colabora con el Centro

Regional de Información y Documentación Juvenil de Aragón, el cual coordina todo el sistema de Oficinas Municipales.

LA VOZ DE EJEA DE LOS CABALLEROS se quiere sumar a esta iniciativa, habilitando una Página Joven para nuestro próximo número, en donde los miembros de la Casa de Juventud y la Oficina de Información Juvenil podrán expresar todas las inquietudes de nuestros y nuestras jóvenes.

JOYERÍA
RELOJERÍA

ELECTRODOMÉSTICOS
REGALOS



Paseo del Muro, 28
Teléfono 66 19 19

EJEA DE LOS CABALLEROS
(Zaragoza)

construcciones



Plaza de la Diputación, 5, bajos

Teléfono 66 00 34 - Fax 66 00 34

EJEA DE LOS CABALLEROS

Servicio de Ayuda a Domicilio:

43 familias son atendidas

El Servicio de Ayuda a Domicilio del Ayuntamiento de Ejea de los Caballeros viene desempeñando una labor que quizás pase un tanto desapercibida para la población en general, pero que tiene una trascendencia social importante.

El Ayuntamiento mantiene dos convenios, uno con la DGA y otro con el INSERSO, que intentan cubrir las necesidades y deficiencias de un determinado grupo de familias.

Los objetivos del Servicio de Ayuda a Domicilio son bien claros. Se trata de atender a distintas personas o familias que atraviesen situaciones que les impidan realizar una vida normalizada, por lo que precisan atenciones domiciliarias.

Entre otras misiones, el trabajo se enfoca a evitar internamientos, a prevenir situaciones de crisis personal o familiar, a proporcionar elementos formativos a familias desorganizadas, a estimular los niveles de autonomía personal en el medio habitual, además de a apoyar y desarrollar las competencias personales. Como fondo de todo ello está el fomento del voluntariado y la solidaridad entre los ciudadanos.

En el Servicio están trabajando seis auxiliares de ayuda a domicilio,

que realizan tres funciones básicas: preventiva, asistencial y rehabilitadora.

Las atenciones que se procuran se desarrollan en los campos del servicio doméstico y del apoyo de carácter personal. Estos últimos quizás sean los de mayor calado social, centrándose en la ayuda para la higiene personal, la compañía y acompañamiento a minusválidos, menores o enfermos, el apoyo psicosocial y las atenciones sociosanitarias, entre otros.

Los colectivos a los que se atienden son amplios: ancianos, minusválidos, niños y niñas, y familias en situaciones de crisis.

El Servicio de Ayuda a Domicilio ha tenido una evolución muy positiva, haciéndose en algunos casos imprescindible para que la vida de determinadas personas sea mínimamente digna.

Existe una importante demanda social del Servicio, que se satisface en periodos temporales y también de forma continuada. Para ello existe un reglamento, aprobado por el Ayuntamiento, que define bien a las claras las prioridades y objetivos primordiales.

Programa de Apoyo a la Unidad Convivencial

Ayuda para familias desestructuradas

Desde finales de agosto está en marcha el Programa de Apoyo a la Unidad Convivencial que centra sus acciones en aquellas familias con problemas de estructuración interna.

Se trataría de desarrollar las habilidades sociales y la organización en la vida cotidiana, mediante la adquisición de hábitos y normas adecuadas (alimentación, higiene y salud, economía doméstica, administración del hogar, escolarización), para favorecer la autonomía personal, facilitando así la convivencia familiar y la plena inserción de esas personas en su entorno social.

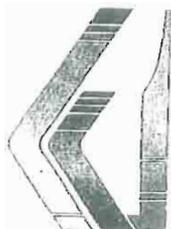
Entre los objetivos más concretos está la ayuda familiar en cuanto a gestión económica y en la educación de los hijos. Las actividades que se realizan son entrevistas, reuniones de planificación de tratamiento con familias, visitas de seguimiento y observación, tanto personal como de las

relaciones familiares, información de necesidades y recursos a la familia (aplicación de prestaciones, ayudas económicas familiares, becas, etc.), además del apoyo y orientación para el desarrollo de la autoestima personal.

El equipo que trabaja en el Programa está compuesto por la asistente social, las educadoras de calle y la educadora de hogar.

Según el equipo, «en principio hay un excepticismo a la hora de recibir la ayuda por parte de la familia». Sin embargo, se intentan limar asperezas. «Lo que se pretende es llegar a un consenso entre la familia y la educadora», nos manifiesta dicho grupo de trabajo.

La pretensión del equipo que trabaja en este Programa de Apoyo a la Unidad Convivencial es ser un recurso para que las propias familias salgan de sus problemas.

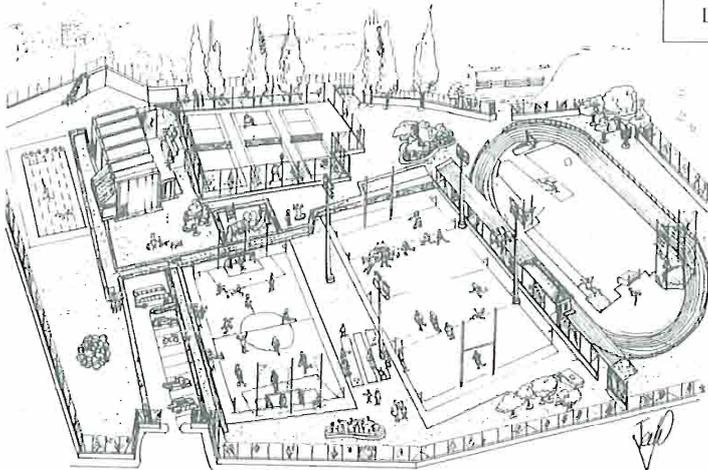


CÁRNICAS CINCO VILLAS, S. A.

Polígono Valdeferrín, parcela 7 • Apartado 100 • Teléfono (976) 66 33 64 • Fax 66 32 63
EJEA DE LOS CABALLEROS (Zaragoza)

Ciudad Deportiva

SISTEMA DEPORTIVO LOCAL



Ayuntamiento de Ejea de los Caballeros

DEPORTES

Curso 1994-1995

Información general

ABONADOS

Para darse de alta como abonado es preciso realizarla en el Ayuntamiento con los siguientes requisitos:

- Solicitud de abono
- Fotografía
- Domiciliación bancaria de las cuotas. (En 1995 será de periodicidad CUATRIMESTRAL). Usted es abonado hasta que indique su baja mediante: comunicación en el ayuntamiento, devolución del recibo.

LAS ACTIVIDADES programadas comenzarán a partir del 17 de octubre.

LAS INSCRIPCIONES para estas actividades se realizarán en el Ayuntamiento a partir del 1 de octubre

INFORMACIÓN E INSCRIPCIONES

- Ayuntamiento de Ejea de los Caballeros. Deportes. Teléfono 66 11 00
- Pabellón Deportivo Municipal - Teléfono 66 09 32
- Ciudad Deportiva

Actividades para niños y jóvenes

- **PSICOMOTRICIDAD**
Edad: 3-4 años.
Horario: Lunes y miércoles 5,30 - 6,30 tarde.
- **JUEGOS**
Edad: 5-6 años.
Horario:
Grupo I: martes y jueves de 5,30 a 6,30 tarde.
Grupo II: martes y jueves de 6,30 a 7,30 tarde.
- **JUEGOS PREDEPORTIVOS**
Edad: 7 años.
Horario: miércoles y viernes de 5,30 a 6,15 tarde.
- **CICLO ROTATORIO DEPORTIVO**
Edad: 8-9 años.
Horario: lunes, martes y jueves de 5,30 a 6,15 tarde.
- **ESCUELAS DEPORTIVAS**
Categorías y Edad:
ALEVÍN: 10-11 años.
INFANTIL: 12-13 años.
CADETE: 14-15 años.

Actividades para adultos

- **GINNASIA DE MANTENIMIENTO**
Edad: Mayores de 18 años.
Duración: De octubre a mayo.
- **PREPARACIÓN FÍSICA**
Edad: Mayores de 16 años.
Días: Martes y jueves, de 8 a 9 tarde.
- **CLUB DEL OCIO Y LA SALUD**
Horario de asesoramiento: Lunes a viernes de 8 a 15 horas y de 17 a 21 horas.
- **YOGA**
Horario: Martes y jueves, de 8,45 a 9,45 tarde.
- **AIKIDO**
Horario: Martes y jueves, de 8,45 a 10 tarde.
- **KARATE**
Horario: Martes y jueves, de 8,30 a 10 tarde.
- **GINNASIA DE MANTENIMIENTO EN LOS PARQUES**
Edad: Mayores de 15 años.
Horario: Martes, jueves y viernes, a las 8 de la mañana.
- **ANIMACION LÚDICO RECREATIVA EN PISCINAS**
Edad: Mayores de 18 años.
- **CURSILLOS DE TENIS**
Edad: Mayores de 16 años.
- **CURSILLOS DE ESQUÍ**
- **CAMPEONATOS INTERNOS**
Edad: Mayores de 15 años.

Actividades para la Tercera Edad

ACTIVIDAD FÍSICA

Alumnos: A partir de los 60 años.
Duración: De octubre a mayo.
Horario: Martes y jueves de 10 a 11 de la mañana.

PETANCA

Otras actividades

- EDUCACIÓN FÍSICA APLICADA AL PARTO
- CURSOS DE INICIACIÓN Y PERFECCIONAMIENTO TÉCNICO
- CICLOTURISMO
- TENIS
- ACTIVIDADES DEPORTIVAS EN FIESTAS
- BECAS-AYUDAS PARA ASISTIR A CURSILLOS DE ENTRENADORES O PERFECCIONAMIENTO TÉCNICO
- CURSILLOS DE INICIACIÓN A OTROS DEPORTES ALTERNATIVOS
- AULA DEL DEPORTE
- SEMANA DEL DEPORTE
- DEPORTE FEDERADO

Jóvenes 15-18 años

- **FORMACIÓN**
• Escuelas Deportivas • Cursos de Esquí • Cursos de Tenis
• Yoga • Aikido • Karate
- **COMPETICIONES**
- **ACTIVIDADES LÚDICO-RECREATIVAS**
• Cicloturismo • Badminton • Acampadas.



Barrios

- GINNASIA DE MANTENIMIENTO
- CURSILLOS DE NATACIÓN
- CURSO DE ANIMADOR DEPORTIVO
- CURSILLOS DE INICIACIÓN DEPORTIVA
- JUEGOS ESCOLARES DE ARAGÓN



**construcciones
BARDENAS, s.c.l.**

VENTA:

- NAVES INDUSTRIALES EN ZARAGOZA
- VIVIENDAS V. P. O. EN EJEJA.

CONTRATISTA OBRAS:

- CONSTRUCCIÓN DE:
- NAVES INDUSTRIALES, AGRÍCOLAS Y GANADERAS.
 - VIVIENDAS, REFORMAS Y REHABILITACIONES.
 - ACEQUIAS Y CANALES.
 - ALBAÑILERÍA EN GENERAL.

Ronda de Zaragoza, 16
Teléfono Oficina: 67 41 04

50617 SANTA ANASTASIA (Zaragoza)

Juegos Deportivos Escolares de Aragón

- **SÁBADOS MATINALES**
Con el fin de facilitar y favorecer la competición deportiva a escolares entre los 8 y los 16 años.
- **OTRAS COMPETICIONES INTERNAS**
Para alumnos de 5.º a 8.º de E. G. B., F. P. y B. U. P.
- XIII MEMORIAL DEPORTIVO ESCOLAR «INTERCENTROS»



Electrofil Zaragoza, s.a.

C/ Concordia, 9 - Teléfono 66 04 94 - Fax 66 26 65
EJEJA DE LOS CABALLEROS

El otoño marca el comienzo de una amplia oferta de actividades culturales y socioeducativas

Al abrigo de la cultura

El comienzo del curso escolar es también la referencia para el inicio de muchos de los programas de actividades desde el Área Sociocultural del Ayuntamiento.

La Escuela Municipal de Artes Plásticas, la Escuela de Educandos de la Banda de Música, la Escuela Municipal de Jota, la Casa de Juventud, el Centro de Ocio y Tiempo Libre, las programaciones del CIRCUITO de Artes Escénicas, Musicales y Plásticas o del ciclo de Cine «KEATON» van a ser, entre otros, los espacios de convivencia en los que a partir del otoño los ciudadanos y ciudadanas podrán ponerse al abrigo de la Cultura. O lo que es lo mismo: al abrigo de la formación y de la relación humana, del ocio creativo y del desarrollo personal.

Tanto el Teatro de la Villa y sus dependencias, como la Planta Alta del Mercado o las instalaciones de la antigua Casa de Cultura son los puntos de referencia para todas las actividades en las que, con flexibles horarios de tarde, podrán participar los niños, los jóvenes, las mujeres, los jubilados o los adultos en general.

Para cada edad, para cada sector social, existe un abanico de ofertas culturales y socioeducativas para que hagan uso de ellas en condiciones de igualdad.

En este sentido, la Concejala de Cultura, Maite Somalo, afirma que: «los bienes culturales ya no son, como en otros tiempos, patrimonio de grupos privilegiados. Por fortuna, la cultura se ha socializado, se ha hecho cotidiana y constituye un bien asequible a un creciente número de personas».

Los Talleres Artísticos

El 15 de octubre darán comienzo en la Escuela Municipal de Artes Plásticas los distintos talleres creativos que se ofertan en el curso '94-95: Esmaltes, Manualidades, Cerámica y Modelado, Joyería y Bisutería, Pintura y Dibujo, así como la oferta de taller que combina técnicas mixtas de esmalte y joyería.

Los precios que rigen estas actividades priman a los niños, pensionistas, jubilados y estudiantes, disfrutando de tasas especiales de participación.

De lunes a viernes, en horarios que van desde las 3 de la tarde a las 10 de la noche, los Talleres Artísticos constituyen una interesante oferta para el fomento de la creatividad y para el aprendizaje de muy diversas técnicas artísticas y artesanías.

Así mismo, los Barrios de Ejeja, en función de las demandas de cada localidad, disponen de varias opciones de talleres que abarcan las manualidades, los bolillos, la recuperación de muebles antiguos, los esmaltes, el dibujo y la pintura, el secado de flores y la composición floral.

La Banda de Música

La oferta de actividades de formación musical crece, año a año, conforme la Banda de Música —actual UNIÓN MUSICAL DE EJEJA— consolida su proyecto de renovación.

Además de los solteos y de los diferentes instrumentos (violín, viola, clarinete, saxofón, percusión, flauta, óboe, trompeta, fliscorno, bombardino, tuba, violoncello, contrabajo), en este curso se oferta la INICIACIÓN MUSICAL para niños desde 4 años y la formación de un CORO INFANTIL.

La Escuela de Educandos de la Banda constituye una cantera de jóvenes músicos de la que se nutre la Unión Musical de Ejeja.

Entre otros proyectos inminentes queremos mencionar la presentación pública de los Grupos

de Cámara y del Coro Infantil, que tendrá lugar en el marco de la celebración de Santa Cecilia, patrona de los músicos.

Las clases instrumentales y ensayos generales se desarrollan los martes y jueves, en horarios de tarde, y los sábados en horarios de mañana y tarde.

No hay que olvidar en materia de ofertas de formación musical, la actividad desplegada desde hace años por la ESCUELA DE MÚSICA «XEYA». Adscrita al Conservatorio de Música de Zaragoza y centro reconocido por el MEC, presta en Ejeja y en la comarca un estimable y reconocido servicio a la formación musical de la población. Las materias que imparten son solfeo y también de música, conjunto coral, armonía, composición, música de cámara, piano, acordeón, violín, guitarra y flauta.

La Escuela Municipal de Jota

A través de las 3 disciplinas complementarias que forman la tradicional manifestación folklórica de la jota aragonesa —baile, rondalla y canto— la Escuela Municipal de Jota reanuda su actividad en el mes de octubre.

La actividad puede iniciarse a partir de los 6 años y se desarrolla en las dependencias del Teatro de la Villa, habitualmente durante los viernes y sábados.

La Casa de Juventud, compromiso activo

Con nueva sede en las dependencias del Teatro de la Villa, la Casa de Juventud de Ejeja planifica su programa de trabajo a medio plazo, ofertando servicios, cursos, actividades y excursiones para los meses de noviembre a enero.

De entre los cursos, destacar los de Iniciación al Periodismo, Fotografía, Arqueología, Artesanía, Primeros Auxilios, Teatro, Peluquería y Maquillaje, Escalada y Fábula.

En enero, se realiza una excursión a la nieve. Se están preparando, así mismo, dos Jornadas de Formación de Voluntarios y Vo-



Imagen de un taller de la Escuela Municipal de Artes Plásticas

luntarios, una de zona y otra comarcal.

Se van a seguir celebrando partidas de juegos de rol, cineforum, exhibiciones de los resultados de los diferentes cursos, etc.

Pero la Casa de Juventud ha extendido su actividad también a los Barrios: de momento, Bardeña, Santa Anastasia y Valareña tienen grupos de jóvenes participando y organizando actividades (Cursos de Fotografía, Guitarra, Defensa Personal, Danza-Jazz, Bailes de Salón, Patinaje, etc.), así como actividades de diversa índole que abarcan los cine-forum, las excursiones, los talleres de teatro o de rock, etc.

En breves fechas, el Barrio de Pinsoro se incorporará también al proyecto de las Casas de Juventud.

Centro de Ocio y Tiempo Libre

Con nuevas ofertas, alguna renovación de programas y similar filosofía, el Centro de Ocio y Tiempo libre está planificando su actividad para este curso.

Si bien no se han concretado definitivamente las ofertas, de las que informaremos puntualmente desde estas páginas, los niños seguirán disponiendo de las actividades de los diferentes talleres, de ludoteca, biblioteca, etc.

Todo ello en la sede de la calle Palafox, en horario de tarde y con el objetivo de aprender y divertirse, de relacionarse y disfrutar de la convivencia con otros niños.

El «CIRCUITO» y el «KEATON»

Los aficionados al teatro y al cine podrán disfrutar a lo largo del año de espectáculos y proyecciones de calidad.

El CIRCUITO ofertará hasta el final de año las actividades pendientes del ejercicio 94: Compañías como LA BARRACA, TRANVÍA DAR DAR, TEATRO DEL ALBA, CUARTA PARED o LA TREPA traerán hasta el escenario del Teatro de la Villa representaciones para el público infantil y adulto, obras cargadas de emoción, de reflexión sobre la realidad y de humor también.

El Ciclo de Cine «KEATON» comenzará su actividad en noviembre, los martes como viene siendo habitual desde su implantación y en los locales del Cine Goya.

Anticipar que dentro de la presentación de calidad y variedad, en este ejercicio se va a intentar rendir homenaje a un actor español, recientemente fallecido, Fernando Rey, previéndose la proyección de sus más brillantes interpretaciones para el cine.

Ofertas y servicios inminentes

Resta informar del proceso de planificación de actividades que, hoy por hoy y a juzgar por las preinscripciones, disfrutan de una gran acogida ciudadana. Nos referimos al TALLER DE TRAJES REGIONALES y AL TALLER DE BOLILLOS, insertos ambos dentro del programa de recuperación de artesanías.



Clase de solfeo en la Escuela de Educandos de la Banda de Música.

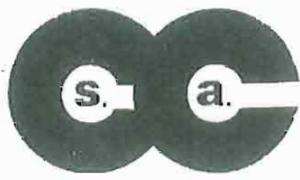
ESTUDIO GLORIA



CERÁMICA DE EJEJA

Taller de esmaltes • vidrieras • bolillos decoración • etc.

P.º del Muro, 50 - Tel. 66 15 46
50600 EJEJA DE LOS CABALLEROS
(Zaragoza)



CONSTRUCCIONES CAVERO, S. A.

OBRAS PÚBLICAS

OFICINAS

Avda. Independencia, 23, 1.º dcha. • Teléfono 22 48 87
50001 ZARAGOZA

EL MIRADOR DE LA HISTORIA

El último ajusticiamiento en Ejeja

Uno de los acontecimientos que más huella han dejado en el recuerdo de los ejeanos fue la muerte a garrote vil del joven Gregorio Tomás. Los sucesos se desarrollaron, según cuentan las crónicas, de la siguiente manera.

El 13 de febrero de 1895, a las 9 de la noche, en el pueblo de Remolinos, Partido Judicial de Ejeja, cuando salía de festejar a su novia el joven Arturo Alonso, de 23 años, fue atacado por Gregorio Tomás y Santiago Gardeta.

El Ministerio Fiscal, considerando que las heridas que habían causado la muerte del joven fueron producidas por Gregorio, condenaron a éste a la pena de muerte. Pasaron dos años y el 17 de febrero de 1897 era trasladado a Ejeja desde la cárcel de Zaragoza, para ajusticiarlo.

Una compañía de soldados fue trasladada a Ejeja, así como el Alguacil de la Audiencia y el verdugo. Este señor, llamado Nicómedes Méndez López, castellano de 54 años y ejerciendo la profesión desde los 22 y teniendo en su haber 50 muertos, entre ellos dos mujeres, pertenece a las Audiencias de Barcelona, Baleares, Valencia y Zaragoza, tuvo que alojarse en el Hospital, ya que nadie quiso darle posada.

El reo fue trasladado en ferrocarril desde Zaragoza a Gallur y luego desde este pueblo en un carro entoldado en Ejeja, custodiado por la Guardia Civil de Caballería y de Infantería. El preso iba atado por los pies.

En la venta de Escorón pararon a comer. El reo bajo del carro y dando brincos entro en la venta, ya que no quiso la ayuda de un tío suyo que lo acompañaba.

A la llegada a Ejeja gran expectación: el, sentado, en medio del carro, aparecía con la cara alta y fumando un puro. Todos estaban convencidos de que el indulto llegaría de un momento a otro.

Al entrar en la cárcel, escuchó la sentencia con serenidad, aunque las pulsaciones eran de

cién por minuto. Una Comisión del Ayuntamiento de Remolinos con muchos vecinos vino para redoblar las peticiones de indulto. Las fuerzas de seguridad estuvieron vigilando las calles temiendo algún motín.

El reo estuvo acompañado toda la noche por su tío, tres sacerdotes de Ejeja y el Párroco de Remolinos, Mosén Gregorio Fernández, hijo de Ejeja. Nadie durmió en toda la noche. A primeras horas oyó misa y comulgó.

El patíbulo estaba levantado a extramuros de la población, junto al Hospital, por ser punto que dominaba el gran llano de Luchán (la hoy Plaza de Goya). Mide dicho patíbulo 2 metros de ancho por 3 de largo. El reo mirará al saliente.

«A las 8 de la mañana del 19 de febrero de 1897 fue agarrado. Momentos antes quiso hablar al público pero sólo pronunció tres o cuatro palabras. La ejecución fue presenciada por muy poco público, sólo mujeres y niños.

El acta que levantó el cura Párroco de Ejeja, Mosén Miguel Borraz, es la siguiente: A las 8 de la mañana del día 19 de febrero de 1897 murió en garrote vil, en cumplimiento de sentencia judicial, Gregorio Tomás Juncia, nacido en Remolinos, de 25 años, hijo de Crescencio y Miguela. Recibió los Santos Sacramentos de Penitencia y Viático, dando ejemplo de gran resignación cristiana. Durante su permanencia en capilla nos edificó a todos con su paciencia y ni siquiera le oímos la más pequeña queja. Le auxiliamos espiritualmente yo y los Coadjuttores don Paulino Luna y don Gregorio Fernández. Conservó la serenidad hasta el último momento. En el patíbulo pidió perdón a todos y después fue ejecutado, temiendo la muerte del justo, con nombre de Jesús en sus labios.

Por la tarde se dio sepultura al cadáver con oficio de misa rezada. Lo cual certifico. Miguel Borraz».

Félix Sumelzo

La retina del pasado
TERTULIAS (2)

Por DANIEL BLASCO PALACIO

Continúan desfilando por esta página fotografías para la serie Tertulias, iniciada en el número 5 de LA VOZ. Localizada la primera de ellas en 1928 y en el Café de la Avelina —que estuvo situado en la calle Mediavilla—, pueden identificarse con claridad, sentados y de izquierda a derecha, a: Vicente Villagrasa, Antonio Salvatierra, Félix Marco «Motín», Manuel Relancio y Antonio Vinné. En un segundo plano figuran Mariano Gorriá (entre Relancio y Vinné), José Brocate (detrás de Relancio), Julio Benavente (apurando el contenido de un vaso) y Gonzalo Longás (con un pitillo en la boca).



Son jóvenes veinteañeros y alguno, como V. Villagrasa, ni siquiera eso, y aunque visten de festivo, más de uno que contemple esta fotografía pensará sonriendo que parecen estar posando con las indumentarias de sus padres. Pero es, en realidad, una imagen muy respetable y entrañable, que permite meternos en la piel de nuestros mayores, y recuperar su memoria.

En la segunda imagen, peor conservada a pesar de estar tomada en la misma época, está presente el padre de alguno de nuestros anteriores protagonistas, como Blas Villagrasa (2.º a la izquierda); aparecen también Justo Marín (1.º a la derecha), Agustín Magdalena y los tres hermanos «Caleros»: Ambrosio, Mariano y José Navarro.

El escenario es el mismo, la terraza del Café La Avelina —el más antiguo de Ejeja, anexo de la fonda de la viuda de R. Grasa (la propia Avelina) y la celebración debía tener carácter muy especial, pues difícilmente albergaba una reunión a tantos ejeanos juntos. Era demasiado tiempo seguido el que pasaban en el monte...



IMPRESA FÉLIX ARILLA, S. L.
 CATALOGOS, FOLLETOS, LIBROS, EDICIONES, ESTUDIO GRAFICO.
 Prolongación Pº del Muro, 33 • Teléfono 66 04 35 - Fax 66 24 12
 50600 EJEJA DE LOS CABALLEROS (Zaragoza)
 Oficina de Zaragoza
 Pº de la Independencia, 24-26, 9º, Ofic. 12 • Teléfono y Fax 24 58 30
 50004 (Zaragoza)

CARTAS DEL LECTOR

Tenías 101 años

Querida Elena:

Todos cuantos tuvimos la suerte de conocerte y tratarte, esperábamos con ansiedad el paso de tus años para, llegado el momento, celebrar tu centenario aniversario.

Nos decías 99. Lo creíamos por tu lucidez en los comentarios. Pero estabas equivocada. Te lo perdonamos, ya que analizando tu tan sufrida vida, no era de extrañar que «marrara» año más o menos.

Casaste con Pedro Sancho Malgor a finales de un octubre de 1918. Tenías 25 años. Fuiste tan enorme en la procreación como en la resignación a tus sufrimientos. Tres varones y seis hembras. Nueve hijos ¡Que felices hubierais sido!

Pero un fatídico día del mes de agosto de 1936 sacaron a tu Pedro de casa para no volver nunca más. Fue el final de un honrado militante de la U. G. T.

Como en estas líneas no pretendiendo nada más y únicamente que analizar tu persona, paso por alto este brutal acontecimiento. Pero sí quiero decir y hacer constar que desde entonces, y durante 58 años, viviste única y solamente para el recuerdo de tu esposo y el

porvenir de tus nueve hijos. 58 años sin pisar prácticamente las calles de tu pueblo.

Aún nos queda la imagen viva de tu persona. Y mentira nos parece no verte sentada en la puerta de tu casa, en el azogue de esa tradicional barriada de los Carasoles, disfrutando al menos de la compañía de los que nos acercábamos a ti, recibiendo siempre con lo mejor de tu persona y amena conversación.

Estos últimos meses fuiste debilitándote. Todos tratábamos de conseguir con nuestra visita ofrecerte lo mejor de tanto como merecías. Y no quiero por más tiempo dejar de mencionar a tu hija Dora, que fue siempre la que no cesó día tras día de atenderte.

Ya ves, tu hija Dora, que cuando faltó tu Pedro ¡tan sólo tenía un añito de vida! Y el mayor, 17. Te marchaste de forma tan singular y en silencio, dejándonos convencida de que tenías 99 años.

Pero lo que no sabrás jamás, es que a tu fallecimiento y en los trámites legales para el funeral, se descubrió, tanto en los archivos de la Iglesia como de los Juzgados, que Doña Elena Miguel Abad nació en Ejeja de los Caballeros el día 13 de agosto de 1893. Tenías pues CIENTO UN AÑOS. Nos hemos perdido todas las per-

sonas nobles de este pueblo celebrar como merecías tu centenario. Descansa en paz.

Si de verdad todas las personas buenas tienen en el más allá un lugar en el Cielo, bien ganado lo tienes, junto, seguro, con tu Pedro.

Ricardo Hernández Barón

Más sobre «La Bardena»

Con tufillos filológicos el Sr. Valero nos ilustra dónde tenemos que acentuar la palabra o toponímico local de Bardena. Son muchas las veces que he tenido que leer Bardenas, nunca acentuada. Sólo Tudela posee las Bardenas Reales, franja de terreno de 18 kilómetros de ancho por 37 de largo, poco más o menos.

La Bardena Alta y Baja dejó o pasó a ser Monte Comunal de Ejeja gracias a la magnanimidad de un Rey ignorado por los ejeanos. Por ello pretender colgarle Reales a unos montes de uso común para sus pobladores es craso error, ya que por ello vamos como vaca por Bardena, así como van por Marcueras, Valdemanzana, Saso, Planas, etc.

Está bien que uses Pardina, aunque bien colijo debes saber que es Paradina y en aragonés Aborral, quizá palabra localista, pero muy usada ente pastores y ganaderos.

Sabes que no es Basílica la ermita o iglesia de la Virgen, ni colegiata el Salvador, ni la Verónica ni es Santa ni Virgen. Que hemos visto desaparecer un retablo que después de contemplarlo el pueblo durante 200 años, no nos ha quedado el consuelo de contemplarlo en una reproducción fotográfica.

Hemos visto desaparecer el Pozo del Hielo, y últimamente, los últimos restos del molino de la Villa, verdaderas instituciones para otros.

Hago un ruego a quien corresponda: dejen de traernos a presentadores, verdaderos vapuleadores de la resignación asalajeana. ¿Sería tan fácil escribir una historia local para propios y extraños con el impulso de esas personas eruditas y cultas?

Perdona que me haya ido por los cerros de Cornalirón, pero es tal la envidia que produce el verte dueño y señor de una tribuna, que cuánto se podría decir y hacer.

Félix Sumelzo

EL AGUA

VALERO BENAVENTE

Abordar un problema en nuestra comarca de la envergadura del agua es reconocer rápidamente que estamos hablando de lo único que tenemos y de lo único que vale. El agua fue hace poco más de 30 años la salvación de pueblos donde el agua llegó a regar sus campos, el agua fue después el motor del crecimiento de esta zona y el agua ha sido después la mantenedora de la riqueza creada en los buenos tiempos de la agricultura. Así ha sido hasta ahora donde el valor del agua pierde cada día más su precepto de agua de riego para ser cada vez más un bien único y escaso.

El agua en nuestra comarca, y su escasez, está levantando cada año más polémica entre los intereses de agricultores que miran más su ombligo que el problema de forma global. Hay realidades que no se pueden negar: cada vez tendremos menos agua para los riegos porque la demanda desde otros puntos de la geografía es mayor y los recursos hídricos de esta región no aumentan. Los verdaderos manantiales de esta región se sitúan en el Pirineo y llevamos varios años que se están sangrando quizás en demasía... como este año.

El relevo de la ADMINISTRACIÓN en la gestión del agua en nuestra zona nació defectuoso y así se ha ido arrasando a través de estos años donde los representantes de los regantes se han cubierto de gloria dejándonos una herencia de familia dividida, problemas sin

resolver y... sin reconocer, hasta ahora nadie, que la defensa de estos intereses les viene grande.

La comunidad general de regantes de Bardenas nació impuesta y con el patrocinio de una administración (la CHE) que defiende siempre los intereses de la administración central en vez de los usuarios.

La comunidad general de Regantes de Bardenas no ha conseguido jamás transmitir inquietudes, iniciativas y en definitiva: vida a los regantes que van con el agua al hombro y están en la fila y que son los que pagan los gastos de mantenimiento, el personal y los gastos de representación de aquellos que se erigen como sus «representantes».

Que nadie lea en estas líneas un ataque a alguien con nombre y apellidos porque... se equivocaría y si que lo lean como un acto de contrición.

Difícil veo yo defender los intereses de regantes, ayuntamientos y empresas en el sistema de Bardenas pero... lo hacemos todavía más difícil con las guerras internas que, desde antes de nacer, tiene la Comunidad General.

Este año ha ido justa el agua y todos los años va a pasar lo mismo; el próximo año que haya problemas de agua va a haber «movida» dentro de los regantes y me dá la mala impresión que será una «mala movida» porque... para defender los intereses de todos hay que tener las ideas muy claras... como EL AGUA.



Los 101 años de Elena Miguel Abad.

BAR EL MURO

ESPECIALIDAD
EN HAMBURGUESAS Y BOCADILLOS
APERITIVOS, TAPAS CALIENTES
AMPLIA TERRAZA
EJEJA DE LOS CABALLEROS

HORMIGONES CINCO VILLAS, S. A.

FÁBRICA EN:

Polígono Valdeferrín • Teléfono (976) 66 00 62 • EJEJA DE LOS CABALLEROS

OFICINAS

Avda. Independencia, 23, 1.º dcha. • Teléfono (976) 22 48 87 • 50001 ZARAGOZA

Presentación del libro *Casta brava aragonesa*

El día 2 de septiembre, en el Hotel Cinco Villas, casi como primer acto de las fiestas en honor de la Virgen de la Oliva, tuvo lugar la presentación del libro *Casta brava aragonesa*, de Benjamín Bentura Remacha, editado por el Centro de Estudios de las Cinco Villas (Institución Fernando el Católico).

Con gran afluencia de público fue el vicepresidente de la Institución «Fernando el Católico» y teniente de alcalde de Ejeja, Javier Lambán, el que abrió el turno de intervenciones para explicar que la decisión de la edición de este libro se había basado en la significación de la ganadería brava aragonesa en general y la muy primordial de los toros que pastaban en los campos de las Cinco Villas y en la personalidad del autor de la obra y sus conocimientos de los temas taurinos, su especialización en todo lo aragonés y el contar con elementos de documentación únicos y necesarios para el desarrollo de esta tarea de investigación.

A continuación fue Benjamín Bentura el que explicó los motivos que le habían llevado a realizar la obra y a considerarla dentro de una trilogía fundamental aragonesa en la configuración de la fiesta española tal como hoy la conocemos. Y en esas tres obras ha tenido participación fundamental la Diputación de Zaragoza puesto que también fue responsable de la edición de *Orígenes de la Plaza de Toros de Zaragoza*, de Herranz Estuduto y *Martíncho*, de Felipe García Dueñas.

Sólo una especie de pudor hacía que Bentura Remacha no se decidiera a dar a la publicidad esta obra puesto que varios de sus antecesores fueron ganaderos claves en la buena fama de los toros de Ejeja y ello podía significar alguna especie de crítica. Pero todos esos temores se diluyeron por completo con la documentación aportada, de la que se puede deducir, sin lugar a dudas, que Diego, Francisco,

Mariano y Alejandro Bentura fueron ganaderos de primera fila que estuvieron presentes en los festejos reales de la Plaza Mayor de Madrid para ratificar esa significación. Al fin y al cabo, cuatro ganaderos ejeanos más de los muchos que nos tienen que llevar al convencimiento de que Ejeja de los Caballeros fue base fundamental en la configuración de la corrida de toros tal como hoy la concebimos.

Cerró el acto el alcalde Eduardo Alonso que se congratuló de la presencia en el acto de muchos ejeanos a la espera de la celebración de sus fiestas patronales y de que esta obra la hubiera escrito un «riberano» de adopción matrimonial que tiene gran cariño y conocimiento de todo lo que significa hacer Ejeja de fronteras para afuera.

En la presentación de la edición, los responsables del Centro de Estudios de las Cinco Villas (Institución «Fernando el Católico») afirman que es para el Centro un honor incluir este libro en su catálogo de publicaciones, ya que «no en vano relata, con gran amenidad y documentación, un episodio sumamente atractivo de nuestro pasado, que singulariza a Ejeja en el contexto de la historia aragonesa y entronca con nuestra más rancia tradición económica y cultural, que es -digase lo que se quiera- ganadería».

La impresión, como todas las del Centro, fue realizada en los talleres de Félix Arilla, para quien, en su intervención, el Alcalde Eduardo Alonso también tuvo una mención.

Enrique Ponce, con tres orejas, fue el triunfador de la Feria

Los toros mejor presentados de la temporada aragonesa se lidiaron en Ejeja de los Caballeros

Benjamín Bentura Remacha

Mi primera impresión, dado el carácter altruista del destino -descablemente positivo del balance de la feria, es que faltaron mil espectadores por cada uno de los festejos típicamente taurinos para mirar los resultados con una amplia sonrisa. Y no fallaron las gentes de Ejeja que acudieron en gran proporción al caso de «Miguel Cinco Villas», sino los de los alrededores de la propia Cinco Villas y los de Navarra, Huesca o La Rioja, en clara contraposición de lo que los ejeanos se prodigan por esas plazas con todas las incomodidades y precios abusivos que se dan en casi todas. Luego muy pocos se acercan a la plaza más cómoda y con los precios más asequibles y en la que se lidian toros mejor presentados que los que, un suponer, salieron por el chiquero de la plaza de Huesca en los pasados «sanlorenzos».

Como ejemplo ahí estuvieron los toros de «La Castilleja» de la corrida del día 4 de septiembre, fiesta de Nuestra Señora de la Oliva. Fue una señora corrida de toros, bien puesta de pitones, con cuajo y las dificultades inherentes al toro hecho y derecho, ese toro que no vieron en Teruel o en Huesca, en Calatayud o Tarazona. Y puede que no vean hasta en la propia Zaragoza. Pero ¿ustedes creen que a estas alturas a las gentes les preocupa o interesa la presencia del toro? Con esta corrida, Roberto Bermejo estuvo digno y cortó la oreja del primero de la tarde, premiado como el mejor toro de la feria por Radio Cinco Villas, Sergio Sánchez, el navarro, mostró sus facultades con las banderillas, y

Ricardo Aguiré «El Molinero» estuvo rabioso y desesperado porque otra vez no podía lograr el triunfo en nuestra plaza.

Al día siguiente, la corrida grande con unos toros muy aparentes de Andrés Ramos, que no tuvieron más fallo que el que abrió plaza, que estuvo a punto de estropearnos el pasodoble en colaboración con el presidente de la corrida que no se decidió a sacar el pañuelo verde hasta que Emilio Muñoz estaba muleteando al toro. Hay que tener reflejos más rápidos. Menos mal que el trianero enderezó el sendero con el sobrero de Salustiano Galache de amplia cornamenta y esta vez Fernando Sánchez, el presidente estuvo diligente para sacar el pañuelo de la concesión de una oreja, premio que repitió en el haber de Emilio Muñoz. Enrique Ponce, declarado triunfador de la feria, cortó las dos orejas de su primero y una del quinto en clara demostración del momento mágico en el que se encuentra. El tercer espada fue el valenciano Manolo Carrión, que actuó en sustitución de «Pedrito de Portugal» que había resultado herido días antes en la plaza de San Sebastián de los Reyes. Carrión cortó una oreja del tercero.

La primera corrida de toros la presidió sin problemas José Luis Alonso, en la segunda pasó por dificultades Fernando Sánchez, y en la tercera Abadía, don Jesús, edil máximo y carismático del barrio independiente de Rivas, mereció por su resuelta y acertada manera de decidir una mención honorífica entre los pre-

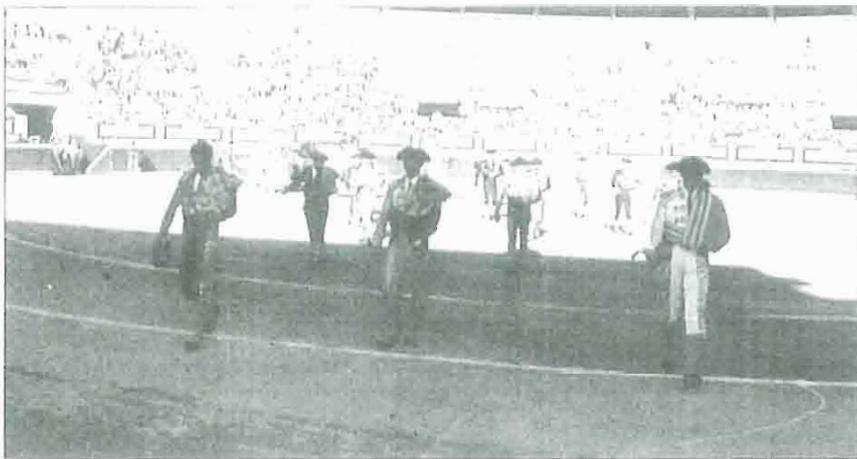
miados por Radio Cinco Villas. Los toros de Salustiano Galache no dieron buen juego y el quinto fue deuelto a los corrales y sustituido por uno muy manso de Clairac. Sendas vueltas al ruedo por «Chamaco» y «El Tato» y tarde desgastada y aburrída de Carlos Collado «Niño de la Taurina».

Mari Paz Vega, que actuó en la novillada de Clairac y que cortó una oreja a cada uno de sus novillos, fue considerada como la más destacada de entre los aragoneses puesto que aunque es malagueña reside en Zaragoza, con Cristina Sánchez estuvo injusto el presidente del festejo, mientras que mostraba su prodigalidad con el cordobés Alejandro Castro.

Actuaron dos rejoneadores, el navarro Pablo Hermoso de Mendoza y el aragonés José Andrés Montero. Del paisano pocas cosas que decir, mientras que Hermoso de Mendoza se hacía acreedor al premio de la mejor faena de la feria por lo que le hizo a un toro de Sánchez Cobaleda con su caballo «Cagancho». Algo magnífico.

«El Bombero» tiene que renovar su espectáculo, David Cervero y Gabriel Gimeno les hicieron pocas cosas a los becerros bravos de Ganadera del Ebro y Jesús Millán, el diminuto torero de Garrapinillos nada pudo lograr con otro becerro que parecía estar toreado.

Éxito completo de los concursos de recortadores y roscaderos y magnífica la banda de música de Rivas. ¿Se nota que mi «hipotecadora» es de más arriba de la Paul y más abajo de San Bartolomé? Sólo nos faltó más compañía.



Los tres espadas de la corrida del domingo, 4 de septiembre. Roberto Bermejo, Sergio Sánchez y Ricardo Aguiré «El Molinero»

S sarplast ibérica, s.a.

Polígono Valdeferrín, C/A, n.º 49 • Teléfono 66 40 53
50600 EJEJA DE LOS CABALLEROS (Zaragoza)